

# Autoridad y Libertad

EL discurso pronunciado por el Ministro de Educación Nacional en Santander con motivo de la clausura de la Universidad Internacional Menéndez Pelayo, abre un nuevo capítulo al comentario periodístico en su variada temática que nos atrevemos a calificar de trascendente en esta hora de España.

El camarada Ruiz Giménez, trocado su uniforme de Embajador por la toga y la muceta de catedrático, investido con su autoridad de Ministro de nuestro Gobierno, lanzó en aquella agora representativa de la inteligencia universal el Mensaje cultural de una patria abierta a todos los afechos del mundo.

Santander era propicio a tal empresa. Su tierra guarda en Laredo huellas imperiales que marcaron indeleblemente su castellanía unitaria, de la que fue voz de universal resonancia Menéndez Pelayo, y el guardador de las esencias de la hispanidad en colchojo con las saudades de otros climas, este otro santanderino don Ciriano Pérez Bustamante, Rector magnífico y magnífico rector de aquel centro universitario.

Cada hora de España amanecida va teniendo su mensaje. Junto a la trinchera abierta o junto al morion de tierra removida, sembrada de semilla humana y con una cruz en lo alto, el cerebro y los dientes se cierran en un hermetismo atroz. Alrededor de toda tierra calcada por la guerra las alambreadas son hierros y nervios que ostentan colgajos de indiferencias y de «latitudes». Dentro, formando el cuadro, está lo absoluto: Dios, Patria, Credo, como Mensaje esencial.

Pero algo ha venido a darnos la ocasión para un segundo Mensaje de nuestra españolidad. El avance de nuestro tiempo

con el crecimiento en nuestra Verdad por la sencilla vía del tiempo, aquitronada con las mentiras de nuestros enemigos.

Nuestra aventura internacional —ha dicho el Ministro— no ha ensañado la importancia y la urgencia del diálogo. Los dogmas no se desentenan jamás con pura actitud estética, sino con guerra de movimientos, movimiento de la razón y de la voluntad, a través de adaptaciones circunstanciales a los tiempos cambiantes. Cuando más firme se sienta un hombre o un pueblo en la posesión de sus verdades esenciales, más debe abrirse al contacto y a la colaboración con otros hombres y con otros pueblos. Así lo hizo España de los siglos mejores, y así la de hacerla, está haciéndolo ya, esta España nuestra, renacida en el dolor y en la esperanza.

Uno de los pecados mayores de las democracias liberales fue su intento de convertir en relativo lo absoluto, lo esencial; pero un pecado no menos grueso de ciertas fórmulas estatificadoras o de las democracias totalitarias de nuestro tiempo ha sido el de pretender transformar en absoluto lo relativo, confundir los límites del dogma y de la opinión, llevar la intangibilidad de lo verdaderamente sagrado hasta el río de las cosas mudables y perecederas cuyo más bello destino está cabalmente en revelar con su mutación la eternidad de las esenciales.

Este Mensaje nuevo es cabalmente el que convenía que se publicara a todos los vientos en esta hora cojocotal de España, para que las filosofías extrañas comenzaran a entenderse en nuestra intransigencia esencial —en cuya materia grave acontece pecar su liberalidad— y en nuestra transparencia accidental —como secuencia lograda de nuestra fortaleza nacional.

El Mensaje nuevo se puede sintetizar en esta fórmula: establezca un nuevo engarce entre el principio de autoridad y el principio de libertad.

Pro el camarada Ruiz Giménez, partiendo de tal premisa, saca consecuencias importantes y listas que el comentario que de ellas haremos en días sucesivos



# Baleares

Diario de la mañana

REDACCION: DANIC. 2  
Redacción: 2071  
teléfonos: Administración: 1745

Viernes, 21 de Septiembre 1951  
PALMA DE MÁLLORCA

Año XIII : : Número 3.692  
PRECIO: 70 CENTIMOS  
Suscripción mensual: 15 pesetas

## CENA INTIMA a bordo del «Azor»

Vigo 20.— Esta noche, a bordo del yate «Azor», anclado en el puerto de Marín, Sus Excelencias el Jefe del Estado español y señora cenaron, acompañados del Gobernador Civil de Pontevedra, del Director de la Escuela Naval de Marín, Comandante del «Herrán Cortés», Comandante del «Azor», Teniente General Jefe de la Casa Militar, segundo Jefe de la Casa Civil

# Se contará con la fuerza más que con la diplomacia en las futuras relaciones de los E.E. U.U. con Rusia

## Truman ya no confía en el éxito pacificador de las N. U.

### Conferencia de Prensa del Presidente de los Estados Unidos

Washington, 20.— Se ha hecho necesario contar en la fuerza más bien que en la diplomacia, en las futuras relaciones de los Estados Unidos con Rusia, dijo hoy el Presidente Truman en su conferencia semanal de Prensa.

«Continuará Norteamérica intentando llegar a un acuerdo con las URSS?», preguntó un periodista al iniciarse la conferencia.

«Sí», contestó Truman y agregó que cuando una nación está en condiciones de poner en vigor un acuerdo, éste será mantenido. Truman señaló que esa es la razón del programa defensivo de los Estados Unidos.

Puso también de relieve que, como resultado de los triunfos diplomáticos logrados por las naciones libres en San Francisco, y de los progresos hechos en Ottawa, existen mayores posibilidades de paz que nunca, «si proseguimos adelante con el programa de defensa».

Fue entonces, cuando el periodista hizo la observación de que de ello se deduce que en el futuro, «en nuestras relaciones con Rusia hace usted basar más bien en la fuerza que en la diplomacia».

El Presidente contestó breve y deliberadamente, que, en las actuales circunstancias, esto es necesario. Truman subrayó que este actitud no le gustaba nada. «Los Estados Unidos —dijo— han dado su apoyo a las N. U. como un organismo en donde las diferencias podrían ser resueltas sin el uso de la fuerza cosa que ahora se ha hecho imposible de realizar.»—(Efe).



TRUMAN

## Nuevo Gobierno finlandés

### LOS COMUNISTAS, EXCLUIDOS

Helsinki 20.—El dirigente del partido agrario Urho Keronen, ha formado hoy un nuevo gobierno de coalición, con los socialdemócratas y el partido popular sueco. Los demócratas de matriz comunista y los socialistas de izquierda han sido excluidos del nuevo gobierno.

El gabinete anterior del que Keronen era también primer ministro dimitió después de las recientes elecciones.—Efe.

## Ese armisticio de Corea...

ORIO, CAMPEON DE ESPAÑA DE TRAINERAS



Bilbao.— El Delegado Nacional de Deportes, Conde del Alcázar de Toledo, hace entrega de la bandera de campeones de España al patrón de la trainera de Orío, que resultó vencedora. (Foto «Cifra Gráfica»)

## PARIS, SIN TAXIS

### LOS CONDUCTORES DICEN QUE TIENEN MUCHA VISTA

Paris 20.— Los taxistas de esta capital se han reunido en número de 1.800 para protestar contra la decisión de la policía, de que se sometan a reconocimiento médico para comprobar su agudeza visual, decidiendo que un día determinado del mes próximo interrumpirán el tráfico cuando la ciudad se halle repleta de coches con viajeros que lleguen a visitar la Exposición Anual del Automóvil.

La fecha y hora de este paro se mantendrá en el mayor secreto.

La policía ha informado que en 1948 los 8500 taxistas parisinos fueron causa de 4089 accidentes y que si a los conductores de camiones se les obliga a pasar reconocimiento médico, no hay razón para que los conductores de taxis estén exentos.

Paris.— Como se temía, los 11.000 conductores de taxi de la capital francesa han comenzado esta mañana una huelga de 24 horas en señal de protesta contra las anunciadas inspecciones médicas.

La ciudad ha quedado prácticamente sin taxis. Las autoridades competentes acordaron en fecha reciente, que los conductores de taxis debían sufrir un reconocimiento médico cada dos años, entre los 45 y 50 años de edad y anualmente, cuando tengan más de 50 años. Aquellos que no reúnan las condiciones físicas necesarias, se les retirará la autorización para conducir.—Efe.

## Visitas del Ministro DE EDUCACION

San Sebastián 20.— El Ministro de Educación Nacional señor Ruiz Jiménez, acompañado de las primeras autoridades provinciales, ha visitado el Instituto Nacional de Enseñanza Media, la Escuela Elemental de Trabajo y la Escuela de Comercio. — Cifra

### PROPIEDAD PRIVADA

Londres 20.— Una victoria conservadora en las próximas elecciones devolvería a la propiedad privada las industrias del hierro y el acero y los sistemas de ferrocarriles y transportes, ha dicho en una emisión radiofónica el conservador Sir David Maxwell Byre.—Efe.

## No se discutirán más las condiciones

TOKIO, 20.— LOS GENERALES KIM IL SUNG Y PENG TEH HUAL HAN DIRIGIDO AL GENERAL RIDGWAY UN MENSAJE, PROPONIENDO LA REANUDACION DE LAS NEGOCIACIONES EN KAESONG CON VISTAS A LOGRAR EL ARMISTICIO EN COREA.

DESPUES DEL PREAMBULO DE RIGOR, EL MENSAJE DICE QUE «EN VISTA DE QUE VUESTRA PARTE HA EXRESADO SU PESAR POR EL ULTIMO INCIDENTE, EN EL QUE LAS FUERZAS DE LAS NACIONES UNIDAS VIOLARON LA NEUTRALIDAD DE LA ZONA DE KAESONG Y AL OBJETO DE NO DEJAR QUE LOS YA CITADOS INCIDENTES PENDIENTES DE DETERMINAR CONTINUEN OBSTACULIZANDO EL PROGRESO DE LAS NEGOCIACIONES POR LAS DOS PARTES, PROPONEMOS QUE LOS DELEGADOS DE UNA Y OTRA PARTE REANUDEN INMEDIATAMENTE LAS NEGOCIACIONES PARA EL ARMISTICIO EN KAESONG, SIN NECESIDAD ALGUNA DE DISCUTIR MAS LAS CONDICIONES PARA REANUDAR LAS MISMAS».

En cuanto a la discusión de los ya citados incidentes pendientes de determinación y a la estipulación y garantía del acuerdo estricto de neutralidad de Kaesong, proponemos que en la primera sesión que se celebre, tras la reanudación de las negociaciones de armisticio, se determine por ambas partes el procedimiento adecuado para llevar a cabo dichas tareas.

Como es natural, todo acuerdo al que se llegue a través de la tramitación adecuada, será válido solamente tras su ratificación por los delegados de ambas partes.

Si usted se muestra de acuerdo, esperamos que ordene inmediatamente a los oficiales de enlace de su parte, a que consulten con nuestros oficiales lo relativo a la fecha y hora de reanudación de las conversaciones de Kaesong.—Efe.

## ARRUZA no toreará más

### EN LO QUE RESTA DE TEMPORADA



Arruza

Sevilla, 20.— El diestro Carlos Arruza, que resultó cogido en la plaza de toros de Jerez de la Frontera, pasó la noche bastante intranquilo, aquejado de intensos dolores a consecuencia del fuerte traumatismo.

El doctor Leal Castaño le reconoció la herida esta mañana, manifestando que lleva su curso normal de cicatrización. Le levantó el drenaje, haciendo constar que tiene alguna fiebre y que es muy posible tarde en curar de quince a veinte días. Por dicho motivo, Carlos Arruza no toreará más en lo que resta de temporada en España, a excepción de la corrida que el organiza a beneficio del monumento a «Manolete» que se celebrará tan pronto su estado lo permita.

Como se ha dicho, en dicha corrida alternarán ocho matadores de toros, cuatro mejicanos y cuatro españoles, así como los rejoneadores Domecq y duque de Pinohernoso, con toros de distintas ganaderías. Parece que en principio la corrida se celebrará en Córdoba, pero existen probabilidades de que se efectúe en la Maestranza de Sevilla.

Hoy marchó a Córdoba el apoderado de Arruza, don Andrés Gago, para seguir las conversaciones de organización de la citada corrida.

Arruza, una vez que se celebre el festejo benéfico marchará a América para cumplir allí los contratos que tiene firmados con distintas empresas.

## 19 MUERTOS 90 HERIDOS

### DOS TRENES SE ESTRELLAN

Río de Janeiro 20.— Diez y nueve muertos y noventa heridos hay que lamentar al precipitarse un tren de pasajeros contra otro de mercancías en las proximidades de Barbacena, estado de Minas Guerres.—Efe.

## Grecia y Turquía ya están en el PACTO DEL ATLANTICO

Ottawa, 20.— Los ministros participantes en la reunión del Consejo del Pacto del Atlántico Norte, han decidido por unanimidad, la admisión de Grecia y Turquía en la organización del Pacto del Atlántico.—(Efe).

## EL FUTURO INGLES: sangre, sudor y lágrimas

## EMPIEZA A FUNCIONAR LA MAQUINARIA ELECTORAL BRITANICA

Londres, 20.— Winston Churchill ha acogido con gran entusiasmo la decisión del Gobierno laborista de convocar elecciones para el 25 de Octubre, aunque ha advertido al pueblo británico, que si vence el partido conservador, sojo podrá llevar a la practica una nueva versión de la famosa consigna de «sangre, sudor y lágrimas».

Churchill, que cumplirá 77 años de edad el día 20 de noviembre, ha convocado una reunión de urgencia de los altos consejeros del partido conservador, con el fin de trazar los planes de la estrategia electoral. Ante la falta de tiempo, ha decidido anular la conferencia anual del partido conservador, que se había fijado para el 10 de Octubre.

La campaña electoral no comenzará hasta que no sea disuelto el Parlamento, el 5 de octubre pero la maquinaria electoral de todos los partidos ha comenzado a funcionar esta misma mañana.

En lo que respecta a los laboristas, Atlee ha salido para Escocia. El sábado dirigirá la palabra

## Colonización, regadío e industrialización de las Vegas del Guadiana

### Se reúnen a este fin los Ministros de Obras Públicas, Agricultura e Industria

Madrid 20.— En reciente orden de la Presidencia del Gobierno, se dispuso que fuera creada una comisión técnica encargada de elaborar un plan coordinado de obras de colonización, industrialización y electricidad de las vegas regables del Guadiana, que comprende una superficie aproximada de 75.000 hectáreas, y de la misma industria otros aprovechamientos de carácter urgente en la provincia.

Como consecuencia de tal disposición, en el día de hoy se han reunido en el despacho oficial del Ministro de Obras Públicas, con el titular de la Cartera, Conde de Vallellano, el Ministro de Agricultura señor Cavestany y de Industria señor Planell y la Comisión integrada por los ingenieros de Caminos, Minas, Industriales y Agrónomos encargados de redactar el plan consiguiente.

Hubo una perfecta unanimidad entre los miembros asistentes. Al objeto de llegar a la práctica, los Ministros se trasladaron a Badajoz para dar aliento a la obra y resolver los problemas que puedan plantearse sobre el terreno, que no serán solamente de carácter agrícola, recogiendo todo lo que suponga necesidades de los obreros para dar a éstas una situación de holgura cómoda que disfrutaran los industriales.

La absorción de la mano de obra quedó bien sentada en la reunión de los Ministros. No podrá hacerse totalmente dentro de las actividades agrícolas, sino que deberán tomar parte para conseguir resoluciones de índole industrial transformados de los servicios que se desean.

El programa, como se advierte, va encaminado a convertir en un plazo inmediato, el plan de riegos de las Vegas del Guadiana en punto de colonización y regadío que determinan además la industrialización de aquella comarca.

(Continúa en cuarta pag.)

# ayer en la ciudad

## CORREO INTERIOR

**PAVIMENTACIONES.** — *«La verdad es que el asunto de la absurda pavimentación de la mayoría de las calles palmeñas ha sido tomado más en broma que en serio. Caricaturas, bromas, comentarios irónicos en los periódicos, y a seguir viviendo alegres y conificados. Pero yo entiendo que ya va siendo hora de que se aborde el problema cara a cara valiente y decididamente. Han llegado las cosas a extremos de gravedad y se ha perdido ya la cuenta de los accidentes que se registran stupidamente. Zonas enteras de Palma están intransitables, con hoyos profundísimos en los que, en el mejor de los casos, una torcedura de pie es inevitable. Si a ello se añade que a esas deficiencias de pavimentación suele acompañar siempre o casi siempre una oscuridad más que regular, resulta que el peligro lo tenemos bajo nuestros pies a cada paso, cada día. Estoy conforme en que no hay presupuesto capaz de asfaltar o pavimentar todas las calles que lo necesitan. Pero no creo que sea muy difícil ni muy caro ordenar a una serie de brigadas de obreros que no hagan otra cosa que ir cubriendo hoyos. Es un procedimiento toco, feo y profesional, que, por lo menos, evitará los daños que a diario hay que registrar en estas calles de nuestros pecados.»*

**ESAS LUCES.** — *«Una vía de importancia es la Avenida de Alejandro Rosselló. Si Vds. la observan a la noche, verán, mejor dicho, no verán, que haya luz alguna. Avenida de unos 300 metros de larga, donde hoy obras en construcción, sólo posee una minúscula e insuficiente bombilla por todo alumbrado. Ese faro, colgado de un poste telefónico, a veces, ni aun se enciende. No estaría demás añadir unas cuantas lámparas que hicieran practicable por la noche aquellos transitados lugares.»*

F. J. J.

## Balneario de San Juan de la "Font-Santa"

CAMPOS DEL PUERTO

Abierto los meses de Julio, Agosto y Septiembre  
Esmerado servicio de Restaurante — Cocina selecta

Pensión completa desde 40'00 a 70'00 pesetas

Comunicación diaria con Palma por ferrocarril, línea de Santanyi.  
INFORMES: Administrador del Balneario de San Juan de la "Font-Santa". — Campos del Puerto.  
Casa Lozano, Platería, 30 b. Teléfono 4357.—PALMA.  
Margarita Mateu, Pelaires, 12.—PALMA.

NOTA: No se tendrán en cuenta las habitaciones reservadas durante la temporada anterior

Rogad a Dios en caridad por el alma de la

## Srta. ANITA FRIGOLA JAUME

que falleció ayer noche a la edad de 17 años, en esta ciudad habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Sus afligidos padres Manuel y Antonia; abuelo Jerónimo y Juana; hermano Jerónimo y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar esta noche a las 8'30 y acto seguido a la conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. No se invita particularmente

Casa mortuoria: Calle Valseca 21, 2.<sup>a</sup>

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

## Don ANTONIO DOLÇ COLOM

que falleció ayer, a la edad de 80 años, en Santa María, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hijos Práxedes, Juan (del Comercio), Antonio, Francisca, Jaime (Propietario) y Miguel (Director del Instituto de E. M. de Huesca); hijos políticos Jaime Mulet y Juan Colom; hijas políticas Antonia Verdura, Margarita Florit y María Eugenia Rincón (ausente); hermana, nietos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la asistencia al funeral que tendrá lugar hoy viernes, a las diez horas, en la Iglesia Parroquial de Santa María.

Casa mortuoria: Rosario, 13.—SANTA MARIA.

No se invita particularmente

Los Excmos. y Rvdmos. Sres. Obispos de Mallorca, Vich y Huesca, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

## D. Antonio María Fuster Valls

que falleció ayer a los 58 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos, M.<sup>a</sup> Teresa, Francisco, Antonio y Rosario Martínez de Fuster, nietos, hermana María, hermanos políticos, tía, sobrinos, primos y demás familia les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al rosario que se rezará hoy a las 5 en la Iglesia parroquial de El Terreno y seguidamente la conducción del cadáver a su última morada; como también al funeral que se celebrará mañana, sábado, a las 11, en la Iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Salud de El Terreno.

Casa mortuoria: Ramón Servera Moyá, 100 Terreno.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## DIPUTACION

LA SESION DE AYER

Bajo la presidencia del Ilmo. señor don Pedro Salas, con asistencia de los diputados señores Ferrer, Serra, Urdemolins, Arbona, Allés, Simó, Andreu, Durán, A. Garau, se reunió en el salón de sesiones la Excmo. Diputación Provincial, tomándose los siguientes acuerdos:

Fue aprobada el acta de la sesión anterior; también fueron aprobadas diversas cuentas y resoluciones adoptadas por el Presidente, desde que se celebró la última sesión; se agradece a la Casa de Ahorros y Monte de Piedad el acuerdo de regalar cinco libretas de ahorro con una idiosincrasia de 25 pesetas, para sortear entre los azilados de la Casa de Misericordia y Casa Provincial de la infancia; se admiten varios aspirantes a plazas en el Instituto Provincial de Biología Animal.

Se designa al diputado don Miguel Nadal para representar a la Diputación en la apertura de pliegos y adjudicación de las obras del nuevo Pabellón de Mujeres de la Clínica Mental de Jesús.

También fueron aprobados diversos asuntos de trámite.

## DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES DE BALEARES

Los artículos a repartir a las Colecciones de Cupones de los Económicos Preferentes (OBREROS MINEROS) durante el presente mes de SEPTIEMBRE serán los siguientes:

### ADULTOS

Contra corte cupones semana núm. 36 al 39 de aceite; 3/4 litro de Aceite fino por persona al precio de 8'300 ptas. ración.

Contra corte cupones semana núm. 36 al 39 de azúcar; 300 gramos de Azúcar por persona al precio de 3'120 ptas. ración.

### INFANTILES

3/4 litro de Aceite Fino por persona al precio de 8'200 ptas. ración.

300 gramos de Azúcar por persona al precio de 3'120 ptas. ración.

Contra corte de los cupones que abajo se indican:

A los Infantiles de Lactancia Natural los cupones núm. 5 y 6 de Aceite y Azúcar; a los Infantiles del Segundo Ciclo los cupones 3 de azúcar y 9 de aceite y a los Infantiles del Tercer Ciclo los cupones 17 y 18 de Aceite y 34 al 37 de Azúcar.

Importa este racionamiento incluidos impuestos Municipales las cantidades de:

11'420 ptas. ración para ADULTOS

11'420 ptas. ración para Infantiles.

Palma 19 septiembre de 1951. EL GOBERNADOR CIVIL

## VOZ del movimiento

S. E. M.

"JOSE ANTONIO Y ESPAÑA"

Este es el título de un magnífico libro escolar que ha editado la Jefatura Nacional de nuestro Servicio para proporcionar a los maestros españoles, a las Escuelas de España y a todas las bibliotecas infantiles un instrumento didáctico eficaz para el conocimiento del pensamiento de José Antonio.

El libro, de unas doscientas páginas y esmeradamente presentado, contiene un adecuado prólogo de nuestro Jefe Nacional, camarada José María Gutiérrez del Castillo, una viva y emocionada biografía del Fundador de Falange escrita por el camarada Dionisio Porres y una cuidada y acertada selección de los textos de la obra escrita y oral de José Antonio, hecha por el camarada Agustín del Río.

El magisterio español hará una óptima obra de recta educación política y patriótica poniendo este utilísimo libro en manos de sus escolares que, con la lectura frecuente de sus páginas, en que florece la vida ejemplar de José Antonio y resplandece con meridiana claridad su noble y profundo pensamiento, avivarán su amor a España y se animarán para una entrega total a cuanto signifique resurgimiento de nuestra Patria.

El libro va enriquecido con viñetas y dibujos de Chansa. Los pedidos pueden hacerse en esta Jefatura provincial del S.E.M.—Fortuny, núm. 9— en donde puede ser examinado por los maestros a quienes interese.

## Cronica de Sociedad

### Necrológica

Nuestro particular amigo el Maestro Director de la "Orquesta Sinfónica de Mallorca", Maestro Ekital Ahn, ha recibido la triste y nueva de que en la última evacuación de Seul, la capital coreana, murió su hermano el general Ikcho Ahn, luchando a las órdenes del gobierno surcoreano. El general Ikcho Ahn, tenía 51 años de edad y estaba casado.

Al Mtro. Ekital Ahn, le testimoniemos nuestro más sentido pésamo.

### MUDANZAS

Siete Esquinas, 5 Teléfono 2227  
CASA ROJALS

### Natalicio

El hogar de los esposos don Juan Barceló, inspector Municipal Veterinario de Alcudia y doña Margarita Qués se ha visto aumentado con el nacimiento de una hermosa niña, a la que se le impondrá el nombre de Matilde.

Nuestra enhorabuena.

### Primera comunión

Días pasados en el oratorio de la finca "Son Moria", celebró su Primera Comunión el niño Ferrnandito Alzamora Carbonell. Tan-

## Movimiento de aviones

Aeropuerto de Son Bonet

Día 20 de Septiembre de 1951.

### ENTRADAS

De Barcelona, 9 aviones con 209 pasajeros

De Madrid, 1 id. con 20 id

De Valencia, 1 id. 25 id.

### SALIDAS

Para Barcelona, 8 aviones con 198 pasajeros.

Para Madrid, 2 id. 51 id.

Para Valencia, 1 id. 22 id.

to él como sus padres don Gabriel y doña Catalina, recibieron multitud de felicitaciones.

Al acto, solemnísimo, asistieron unos cincuenta invitados entre los que figuraban las distinguidas familias de Zaforteza, Mora (don Martín), Alcina (don Lorenzo), y otras muchas, así como los "amos" de los predios de la familia Alzamora. Todos fueron gentilmente obsequiados.

Exámenes Con brillantes notas ha aprobado el tercer curso de Solfeo, la niña Rosa María Vallés Gual. Nuestra enhorabuena a sus padres don Sebastián y doña Angelita.

En el Conservatorio Oficial de Música ha aprobado el primer año de piano con nota de sobresaliente la niña María-Antonia Moyá Comas. Nuestra enhorabuena.



HOY  
1<sup>a</sup> GRAN SELECCION  
TRAICION  
con Robert Taylor y Elizabeth Taylor  
La historia de un oficial inglés al servicio de Rusia  
UN GRAN PROGRAMA

## OFICIALES DE 2.<sup>a</sup>

AJUSTADORES, TORNEROS, FRESADORES, MANDRINADORES, FORJADORES, SOLDADORES, CERRAJEROS, EBANISTAS, TORNEROS, BARNIZADORES, MODELISTAS, CARPINTEROS DE PALLER, CARPINTEROS MECANICOS—ASERRADORES ARMADORES, MONTADORES ELECTRICISTAS, BOBINADORES, NIQUELADORES, ELECTRICISTAS DE AUTOMOVILES

### Preparación completa en cuatro cursos

EXAMENES DE INGRESO DIA 24 DE ESTE MES DE SEPTIEMBRE Enseñanza eficiente en talleres dotados de todos los elementos necesarios. — Clases teoricas y prácticas. — Subsidio de trabajo a los alumnos

INSTANCIAS PARA INGRESO HASTA EL DIA 22 DE ESTE MES. EDAD MINIMA 13 AÑOS

## Institución Sindical "Virgen de Lluch"

Calle 31 Diciembre, n.º 102. — PALMA

## Diario

SEPTIEMBRE

21

VIERNES

SAN LORCAI

Santos Mateo e Isacio.

✱

El Sol sale a las 5'31.  
Se pone a las 17'56.  
La Luna sale a las 20'54.  
Se pone a las 12'0.

### EFEMERIDES

21 septiembre 1708. — Auro de fe contra dos mujeres y un hombre por fruerias y embusterias.

## ¿Hace un cuarto de siglo

21 de septiembre de 1951

Para el Veterinario militar don Antonio Serra Bannasar he sido pedida la mano de la señorita Paulita Socías Company.

Por R. O. se autoriza a la Compañía Transmediterránea para instalar una caseta de madera dedicada a la venta de pasajes, en el espigón del Muelle.

### RADIO MALLORCA Programa para hoy

TARDE.

13'00. Apertura. Selección en Música lírica.—13'35 Melodias francesas en las voces de los mejores "chansonniers". — 13'50. Servicio meteorológico nacional. — 13'40. Melodias al piano en la antena: emisión semanal realizada por Guillermo Ferrer, con el patraia Rodolfo Zambrana. — 14'50. Emisión de solicitudes.— 13'59 Hoja del calendario.— 14'00 Hora exacta. Carteleras. — 14'20. La receta culinaria del día. — 14'30. Radio Nacional de España. — 14'50. Final de la emisión de solicitudes. — 15'30. Concierto para órgano y Orquesta, por D. Cunningham.—16'00. Cierre de la Emisora.

NOCHE.

20'00 Apertura. Selección de orquestas en música de baile. — 20'30. Emisión de solicitudes. — 21'00. Hora exacta. Santoral para mañana. Cupón del Ciego.—21'15 Tonadillas españolas en la voz de Carmen Amaya. — 21'30. Alberto Semprini y su orquesta. — 21'45. Radio Nacional de España.— 22'00 Desfile de orquestas (música de jazz), con X. Cugat, D. Gillespi, M. Marty, B. Goodman y D. Shore. — 22'30 Cotizaciones de bolsa.—22'45 Concierto selecto bisemanal: obras de Beethoven, Flotow, Supé y Cesar Franck.—23'30 Cierre de la Emisora.

SERVICIO MEDICO NOCTURNO  
Días laborables: Apuntadores, 16-1.<sup>a</sup>

Servicio día y noche. Apuntadores 16-1.<sup>a</sup>. Teléfono: 3-5-1-0.

### FARMACIA

PUR LA NUIT

Roselló Homar.—Plaza de Cort. 18.

### MERCADO

En Lluchmayor

CUPON DEL CIEGO

Número premiado: 576.

## + D. Antonio María Fuster Valls

Ha fallecido después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Los empleados de los Almacenes La Primavera y Las Monjas, comunican a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración para el eterno descanso de su alma.



# Cada ocho días, crisis en Francia

LA ASAMBLEA NACIONAL FRANCESA debe discutir sobre la nueva tarifa del trigo. Actualmente el quintal se paga a 2.600 francos, y la propuesta del Comité de Precios, es de elevarlo a 3.800. Un tercio más caro puede significar una elevación general que romperá el equilibrio de sueldos, ya tremendamente malparado. Los Sindicatos cristianos consideran que el nuevo minimum vital que debe cobrar un asalariado en Francia, es de 26.000 francos al mes. La C. G. T., de filiación comunista, asegura indispensable elevarlo hasta 28.500 francos. Estos sueldos no pueden sostenerlos la economía de Francia.



PLEVEN

La oficial, porque las cajas del Estado son demasiado pobres para permitirle el lujo de una masa proletaria en plan de ricos, y la privada, porque su producción es insuficiente y carece de ganancias que le permitan sufragar la manutención de todos los trabajadores al nivel de patronos. Quieran, pues, o no, los Sindicatos y los servicios de estudios sociales-económicos tendrán que enfrentarse en una nueva discusión de principios: o se paga al obrero lo que necesita para vivir, según demuestran los números, en cuyo caso la bancarrota de la industria no se haría esperar, o se renuncia al aumento necesario de los jornales en toda su amplitud, con lo cual los obreros seguirán comiendo a medias y quejándose siempre. Las dos soluciones son tristes, porque nada resuelven, y

llegando a un terreno de acuerdo, o sea elevando los jornales, otro poco los precios y también una parte los subsidios familiares, es posible que el patrón pague más y recupere algo, el obrero gaste más y le ayuden, y la Hacienda subvencione en parte la carestía, con lo que el déficit nacional aumentará alarmantemente.

En estos problemas solo aparecen claras unas pocas cosas. Primero, que falta dinero. Luego, que el dinero puede llegar por procedimientos limitadísimos: o aumenta la fuente de riquezas del país, cosas que no parece anunciarse para este año, puesto que la cosecha del trigo la prevén un 10 por 100 inferior a la anterior, o se le pide dinero a quien lo tiene. El Estado se declara ocho días en crisis. A un plan económico sigue otro, a una medida de devaluación sigue un cambio de billetes o nuevos impuestos. El Estado parece que no tiene suficientes reservas para pagar el desequilibrio actual. ¿Quién, pues? ¿Los patronos? Otra quimera. Las quiebras, los balances en casa del procurador, las letras al renuncio y los cheques sin provisiones demuestran claramente que la patronal no puede cargar con más gravámenes, porque ni tiene materias primas para aumentar la manufactura, ni posee medios de mejorar inmediatamente su instalación industrial, con el fin de triplicar la producción. Quedan las clases productoras, que si fueran de una psicología como la alemana o la inglesa, con discursos sobre la sobriedad, el patriotismo, las vacas flacas, quizá se resignaría a comer menos carne, a beber menos vino, a no tomar café, a renunciar a la mitad del azúcar; pero el francés, que, además de un rito por la comida, tiene idea de que el mundo está hecho para que él disfrute, no pasa por esas pruebas de civismo a ultranza, y, además, justo sería reconocerlo, privándose de lo que llamaríamos superfluo, se limitaría lo que en realidad es indispensable, porque en la situación actual es muy difícil saber dónde está la barrera que separa estos términos.

Dado que las tres bólas de Francia parecen vacías, el Gobierno Pleven se enfrentará en un nuevo plan que aumente el precio, pero que no reduzca las raciones de pan. Cosa muy difícil, hasta para los franceses.

## EXCURSION A PARIS

Para asistir al Salón del Automóvil  
Salida el 5 de Octubre regresando el 11

### VIAJES CAFRANGA

Tit. 3 - Grupo A.

Conquistador, 42 — Teléfono 1798 — Palma de Mallorca

## TERCER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

# Don Antonio Bonnin Humbert

Ocurrido en esta ciudad el día 21 de Septiembre de 1948

E. P. D.

Sus afligidos: esposa doña Catalina Forteza Pastor, hijos y demás familiares, al recordar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al turno de misas hoy en la iglesia de los Padres Capuchinos a las 8 y 9 para su eterno descanso, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.  
No se invita particularmente

## Religiosas

### CULTOS PARA MARIES Cuarenta Horas

Empiezan en la Mercat. en honor de su Excelsa Titular y en sufragio de una difunta. Exposición a las 4 de la tarde; a las 7, trisagio, novena con sermón por don Sebastián Garcías, canónigo y reserva.

### Actos religiosos

En San Felipe Neri. Adoración Nocturna. Turno de Guardia San Sebastián.

En los Padres Capuchinos, a las 7:30 de la tarde, rosario Visita Espiritual a Nuestra Señora de Montserrat, canto de la Salve y Virolay.

En los Sagrados Corazones, a las 7:30 rosario y visita a Nuestra Señora de Lluç.

### Visita

A la Virgen de la Cueva Santa en Santa Clara.

## Un nuevo Misionero de Cristo

Lucía la Capilla de las R. R. Adoración sus mejores galas el 19 a las 7 y media de la tarde para solemnizar la herposa y conmovedora ceremonia de la imposición del Santo Cristo a un nuevo Misionero; el Hno. Gaspar Rullon Puades S. J., que pronto embarcará para la India.

Dirigió breves, pero elocuentes palabras, empapadas de emoción el Rdo. P. Pedro Blanco S. J. enalzando acto tan generoso y meritorio de dejar lo que más se ama, padres, patria, todo, por amor a Cristo y a las almas que no le conocen y durmen en las sombras del paganismo.

Fue un momento de gran emoción el abrazo de despedida y el dar a besar el Hno. el Sto. Cristo a sus padres, hermanos, familiares y amigos que le acompañaban.

Cuan ciertas son aquellas palabras que el amor a Cristo es fuerte como la muerte. La serenidad y alegría del nuevo Misionero son una prueba convincente de esta verdad, no teme peligros, dificultades, ni sacrificios; tiene a Cristo y con El lo tiene todo. Demos nuestra más sentida enhorabuena a sus padres y al nuevo Misionero de óptimos frutos de Apóstolado.

## Estudio General Luliano de Mallorca

Con esta fecha queda abierta en este Centro la Matrícula Oficial, para cursar el primer año de la Licenciatura de las Facultades de Derecho y Filosofía y Letras.

Hasta el día 29 podrán abonar los derechos de Matrícula, y formalizarán aquellos alumnos que ya hayan verificado la inscripción previa y aquellos que aun no lo hayan efectuado.

Hasta el día 28 podrán entregar la documentación aquellos alumnos que tengan derecho a matrícula gratuita.

Los alumnos de este Centro conforme a las facultades otorgadas por el Ministerio de Educación Nacional, son alumnos oficiales de la Universidad de Barcelona.

Palma, 20 de Septiembre de 1951.— El Secretario, Gabriel Pataca Oliver.

Depósito Comercial Garage SEGUIN Tel. 1321

## Consultorio Social

Por CARLOS PASTOR SAGO DEL VALLE

Carmen y Leonor García. — Palma. — Trabajamos como empleados fijas en un consultorio médico, estando aseguradas únicamente en Accidente de trabajo, pero no en los restantes seguros sociales. ¿Qué solución cabe?

Pueden adoptar cualquiera de los sistemas siguientes: o cursar ustedes mismas sus altas al Instituto Nacional de Previsión, o bien comunicar el hecho a la Inspección de Trabajo para que proceda a liquidar las cantidades de jadas e ingresar por la empresa. Este último es el más conveniente pues existen atrasos.

M. Ariajo de L. P. — Interesa saber si un empresario puede dejar de retener las cuotas de Seguros Sociales a cargo de obrero.

Puede hacerlo y ello constituye un beneficio para el obrero y que su jornal no sufre merma.

EFE. — Palma. — Seguro. Quiero saber si tengo derecho a algún permiso en caso de matrimonio.

El artículo 40 de la Reglamentación Nacional de Seguros establece "Las Empresas concederán las licencias que se soliciten siempre que no excedan del total de diez días al año y media causa justificada, tal como fallecimiento de padres, conyugue hijos nietos y hermanos, matrimonio del empleado, alumbramiento de esposa u otro de naturaleza análoga".

García. — Palma. — ¿Cómo se computan las horas extraordinarias para efectos de Seguros Sociales?

El artículo primero del Decreto de 17 de Junio de 1949 que modifica al de 29 de Diciembre de 1948 determina: "Serán computables las horas extraordinarias trabajadas en cualquier rama de

la producción hasta tanto que su importe alcance el límite máximo del valor del sueldo contractual quedando en otro caso, libre de apreciación las excepciones. Sin embargo, en el régimen de Accidentes del Trabajo deberán computarse todas las trabajadas dentro de los límites autorizados.

J. A. Palma. — Hostelería. — ¿Cuál es la duración de la jornada de trabajo de una camarera de hotel?

Hay que distinguir dos situaciones: 1. Si está alojada en el Hotel y 2. si no lo está. En el primer caso, según dispone el artículo 105 de la Ley de Jornada Máxima de 1 de Julio de 1931, la jornada de los camareros cualquiera que sea su sexo podrá alcanzar a diez horas; en el segundo, son de aplicación las disposiciones de carácter general, es decir ocho horas.



Mañana noche y domingo tarde y noche Inauguración del Salón de invierno 3 orquestas Gran desfile de atracciones

## Plaza de Toros de Palma

Próximo sábado a las 10:30 noche SENSACIONAL FESTIVAL TAURINO PRO-NUOVO SEMINARIO

4 BRAVOS de GIL HERMANOS 4 NOVILLOS DE BADAJOZ

Para los valientes novilleros

Pepe Blazquez Ginés Escudero

y para la pareja juvenil

Joselito Moreno "MARIN" Miguel Fronteriz Entradas desde 3 pesetas

### FINCAS

PLANTAS bajas diferentes situaciones, LIBRES, vendo, ALZINA, Jaime 11, 32. (10)

COMPRARIA chalet o solar entre Cala Mayor y Ca's Catalá, preferible orilla mar Trato directo, Razón: Marqués Fuensanta 164, De 5 a 8. (23)

SOLAR en la calle de Aragón, Mide 15X30 metros, Vendo barato, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (18)

VENDO casa con pensión y traspaso negocio, Miguel Santandreu, 109, 1.º (11)

FINCAS en venta: Urbana Ensanche, construcción sólida, renta pesetas 2.150, vendo 430.000 pesetas. Cerca Cort, finca con jardín, primer piso libre, precio: 240.000 pesetas. Piso con cinco dormitorios, libre, vendo 75.000 ptas. Ramis, Santa Bárbara, 7. Derpacho: 12 a 1.º (40)

CALET 4 dormitorios, baño, jardín, cerca Seminario, vendo. Facilidades pago LIBRE, ALZINA. (12)

VENDO unas siete cuarteras terreno, dos casas, parcelación, Porvenir, 35.000 duros, PLANISSI Luis Martí, 26. (15)

### COMPRAS

COMPRO mobiliario pisos completos, máquina coser, roperos, armarios, colchones, mesas redondas comedor, libros, ropa, cajas caudales y demás objetos, San Jaime, 47. Manera. (23)

COMPRO comercio sitlo centríco, M. B. S. Cestos, 15. Palma (10)

### MAQUINARIA

MOTORES marinos de 4 HP. Somme Apartado 22, Bilbao. (10)

COMPRO alternador 125-220, 10-15 KVA-1.500 v/m Mateo Pons Alegria, 49. Maracor. (14)

# Anuncios Economicos

10 palabras: 4'50. Cada palabra mas: 0'40

### TRASPASOS

TRASPASO varias tiendas de comestibles diferentes situaciones. ALZINA. (10)

TRASPASO panadería, informes: calle Rubi, 9. 2.º De 9 1/2 a 1 1/2. (11)

### HUESPEDES

CEDO habitación: con o sin derecho a cocina, buena vista, baño, Centro Palma. Informes en esta Administración. (17)

### VARIOS

NO MALVENDA muebles, encárguelo a Cortada, Capuchinas, 35. Obtendrá doble. (10)

### HOTELEROS

disponemos de máquinas mondadoras de patatas con un rendimiento de 100, 200 y 400 kgs. hora, con un gasto máximo de 0'50 pesetas por cada 100 kgs. Informes: Tel. 2133. (31)

REPRESENTANTES provincias precisa importante casa sellos caucho, grabados, relieves. Apartado 498, VALENCIA. (12)

### VENTAS

Ningún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la Ley de 19 de Agosto de 1950 con un precio del 60 por ciento señalado en la tasa.

VENDO amplificador cambiados automático, cualquier precio y radio 3 lámparas Mesquida, 3, 1.º dch. (16)

### VENDO

por 1.600, dormitorio compuesto de cama, armario, tocador, 2 mesitas noche y colchón lana Por 1.300 máquina "Vertheim", Comedor cubista por 3.000. Otro dormitorio 4.000. Recibidor renacimiento, arca caudales. Juego completo de casulla encarnada por 750. Vajilla 500 y demás muebles y objetos de familias que embarcan. Manera, San Jaime, 47. (52)

VENDO molino para piedra y tierras mezcladora barro, motor eléctrico 16 HP Teléfono 3892. (14)

VENDO pareja cachorros ibicencos, 12 meses, Calle Alamo, 36 (Rafal) (10)

VENDO molino para piedra y tierras mezcladora barro, motor eléctrico 16 HP Teléfono 3892. (14)

VENDO pareja cachorros ibicencos, 12 meses, Calle Alamo, 36 (Rafal) (10)

Lea "Baleares"

### TRICOTCSA

se vende, tamaño 12X80. Inmejorable estado. Antillón, 3. (10)

RADIO moderno "Rojos", seis válvulas, todo el mundo, 1.550 pesetas. Mesquida, 3, 1.º derecha. (14)

SE VENDE comedor y dormitorio de nogal, Matias Montero, 32, 5.º, 2.º (12)

SE VENDE bar-bodega, vivienda propia, buena clientela en Puerto-Cristo, calle Puerto, núm. 23. (15)

VENDO por marchar extranjero tienda comestibles, espléndida vivienda, por 20.000 pesetas, informes, ALZINA, Jaime 11, 32. (15)

VENDO máquinas de coser, de ocasión, Calle Misión, 16 (10)

### AUTOMOVILES

VENDO Citroen 5 HP., cuatro plazas, neumáticos nuevos buen estado, particular a particular, informes: García Orel, 7. (17)

VENDO coche quíquer, 13 HP., 4 marchas o cambio con camioneta. Razón: Virgen Lluç, 6. INCA. (16)

VENDO taxi 7 plazas, buen estado a prueba, ALZINA (10)

No menos de 40 mil personas leen diariamente estos anuncios clasificados.

VENDO Guzzi y otra, inmejorable estado, Razón: 31 Diciembre, 41. (10)

FOR AUSENTARME vendi barata moto Royal Enfield, 5 HP Razón: Huerto de Torrella 41 1.º (15)

VENDO COCHE "Renault" cuatro plazas, siete caballos, barato, informes: San Felio, 25. interior, 4. Tardes. (15)

### TRABAJO

La contratación de personal, según la Ley de 10-2-43 debe verificarse por mediación de la OFICINA DE CALIFICACION. Su incumplimiento es severamente sancionado.

CORTADORES piel, precisan fábrica Calzado, Razón: calle Fábrica, 30, 1.º (10)

APRENDICES y aprendizas, precisan en Fábricas Lasón Calle Monterrey, 59. (10)

SE OFRECE oficial barbero, sábados y tardes. Nuño Sanz, 49. (10)

SERORITA, joven, activa, presencia, atender clientela sollicita, urgente, Ocasión única, Razón esta Administración. (13)

OFRECESE señor hablando y escribiendo francés, para trabajos de noche. Razón: Bosch, 24. (13)

No lo dude usted. Esta sección es la más leída de periódica.

# Colonización, regadío...

(Viene de la primera pág.)

## EL COMUNICADO

Ottawa, 20. — El comunicado de la sesión del Consejo de la NATO anuncia el acuerdo sobre cinco cuestiones importantes en su programa para establecer el rearme y la defensa del mundo occidental.

Estos puntos son:  
1.º La admisión de Grecia y Turquía en la alianza del Atlántico del Norte.

2.º El establecimiento de fuerzas de defensa con la potencia suficiente y el mantenimiento de una economía adecuada y estable para mantener este esfuerzo.

3.º La creación de un comité transitorio para estudiar las necesidades y recursos de los países del Atlántico del Norte y los medios para llenar la diferencia entre las necesidades y recursos.

4.º El financiamiento de un programa de aeródromos, comunicaciones y otras instalaciones para el apoyo de las fuerzas del Atlántico del Norte en toda la Europa occidental.

5.º Necesidad de reuniones con mayor frecuencia y regularidad. El Consejo también ha decidido celebrar su próxima reunión en Noviembre.

El comunicado declara asimismo que el Consejo del Atlántico del Norte ha sido informado por las tres potencias ocupantes — Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia — del progreso de las discusiones de una nueva clase de resoluciones encaminadas al establecimiento con la república federal alemana. — Efe.

## EL TRATADO DE ITALIA

Ottawa, 20. — La parte de la declaración de Ottawa que se re-

fiere (sin mencionarlo), al tratado de Italia, dice:

“Los pueblos de la comunidad del Atlántico del Norte, para preservar su libertad y desarrollar su herencia común de democracia, libertad e imperio de derecho, en los pasados dos años, desde que el tratado entró en vigor, se han unido en sus esfuerzos colectivos para su defensa.”

Continuarán trabajando estrechamente unidos para consolidar la comunidad del Atlántico del Norte.

Todos los obstáculos que estorben esta cooperación sobre un pie de igualdad, deben ser eliminados.”

La referencia a la “igualdad” es consecuencia de la alegación del Jefe del Gobierno italiano, De Gasperi, en el sentido de que Italia debería ser liberada de las restricciones del tratado de paz y permitirsele comenzar a ser un “aliado total” en la defensa occidental contra el comunismo. — Efe.

# ASAMBLEA NACIONAL DE PRENSA

## EXCURSION DE LOS ASAMBLEISTAS

Valladolid 20. — Los periodistas y representantes de todas las publicaciones de prensa de España que se encuentran en esta ciudad con motivo de la celebración de la X Asamblea Nacional de Prensa de España, hicieron hoy una excursión a la finca “Retuerta” en el término de Sarcon de Duero, propiedad de la Sociedad de Productos de semillas “Proses”. Acompañaban a los asambleístas y Consejo Directivo, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y otras autoridades.

Fueron recibidos en la finca por el Consejo de Administración de la Sociedad.

El Consejero, señor Pombo, dió la bienvenida a los asambleístas. Mas tarde visitaron la gran extensión de huertos en donde se cultivan las distintas semillas. — Cifra.

# TOROS

## El festival taurino a beneficio Seminario

La buena presentación del ganado de Gil Hermanos de Badajoz, ha dado verdadero interés al festival taurino que ha de celebrarse a beneficio del Seminario.

Las peñas han llegado ya al rojo vivo, habiéndose declarado ya los dos bandos unos a favor de Escudero y otros a favor de Blázquez. La competencia es evidente, esperando ambos dar una buena sesión tauromaca.

La pareja de becerristas, sin duda querrá demostrar en la presentación en la capital, que tienen manera de toreros y sabrán cumplir admirablemente su cometido.

Amenizarán el festival dos Bandas de música, la del Regimiento de Infantería y la del Tercio de Infantería de Marina, que desfilarán por el ruedo antes de dar comienzo el espectáculo.

Las llaves serán pedidas por dos distinguidas amazonas y de la presencia de honor estarán encargadas bellas y distinguidas señoritas. Se espera un lleno de verdad, con el fin de contribuir a la obra del Nuevo Seminario.

JOTAO

## A LOS ACCIONISTAS DEL COLISEO BALEAR

A los señores poseedores de títulos de propiedad del Coliseo Balear, que, usando de sus derechos podrán asistir al festival del sábado con la sola presentación de su correspondiente carnet, se les suplica su colaboración en orden a los fines a que se destinan los ingresos del espectáculo.

Los donativos pueden remitirse a las Oficinas del Nuevo Seminario. Palacio Episcopal.

## Rasgo de honradez

Con motivo de la publicación del suceso del día 19 con este mismo título, hemos recibido la siguiente carta:

“Sr. Director del Periódico BALEAR. — CIUDAD Muy Sr. mío:

El motivo de la presente es para referirme al escrito publicado en el periódico de su digna dirección, página 4.ª fecha de ayer y bajo el título de “Rasgo de Honradez”, toda vez que el informante de dicho suceso parece no estaba muy al corriente de lo sucedido, lo cual me propongo aclarar.

Al repasar el interior del coche después de haber hecho una carrera con unos señores franceses, me di cuenta de que habían dejado olvidada una cartera la cual me disponía ir a entregar cuando se presentó un señor que resultó ser don Eustaquio Salvatierra Pelard, y me preguntó si podía acompañarle a la calle de La Paz, a lo cual contesté que sí, pero que antes debía ir a entregar una cartera que se habían dejado olvidada en el interior del coche unas señores franceses a los cuales había dejado en una tienda de la calle de San Miguel, a lo cual el señor Salvatierra dió su conformidad oplanado por acompañarme alegando que personas tan honradas como un servidor no abundaban hoy en día.

En efecto, encontramos aún, al referido señor francés en la tienda de la calle de San Miguel al que se hizo la entrega de la cartera en cuestión, por cuyo acto me gratificó y agradeció.

Esto es exactamente lo sucedido lo cual desearía de usted que vierá la amabilidad de publicarlo ya que en el escrito de esta mañana parece ser el señor Salvatierra el que encontró y entregó la cartera, cuando dicho señor en realidad, solo vino a mí con objeto de alquilarme el taxi, como lo hubiera podido hacer otro cualquiera.

Agradezco de usted alto, afmo. sss. q. e. s. m. Miguel París Figueroa.”

## Gracia y Justicia

(Viene de la primera pág.)

El señor Cavestany en su exposición estimó que eran indispensables el paralelo desarrollo del programa que seguirá por parte de los tres Ministerios de que dependen con objeto de que no sea únicamente el de Agricultura el que se ocupe de un aspecto del problema, de suerte que simultáneamente puedan llevarse a Badajoz un clima de industrialización del que ahora carece. — Cifra.

## Enseñanza

### INSPECCION PROVINCIAL DE ENSEÑANZA PRIMARIA

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares comunica a esta Inspección haber acordado para celebrar el Día del Ahorro, el 31 de octubre próximo, regalar una libreta con una imposición de 25 pesetas a cada uno de los niños o niñas más aplicados de las Escuelas Nacionales de Palma y su término, y localidades en donde dicha institución tiene establecida Sucursal. (Alaró, Andraitx, Puerto Andraitx, Lloseta, Lluçmayor, Manacor, María de la Salud, Pollensa y su Puerto, Sancellas y San Juan) a razón de una para cada Escuela Unitaria o Sección de Graduada que lo solicite, teniendo en cuenta que si el designado fuese ya imponente, se le abonaría en su libreta una imposición por dicha cantidad.

Los señores Directores de Graduadas y Maestros de Unitarias que deseen aprovechar el ofrecimiento de dicha benéfica institución, deberán manifestar al Organismo de referencia, ANTES DEL 20 DE OCTUBRE PROXIMO, el nombre, apellidos y edad de los niños o niñas que resulten favorecidos y el nombre y domicilio de los padres.

Palma de Mallorca, 19 septiembre 1951. — El Inspector Jefe, José Blat Gimeno.

## PATRONATO PROVINCIAL DE ENSEÑANZA MEDIA Y PROFESIONAL

En el Boletín Oficial de la provincia del día 15 del corriente mes (núm. 13.236), se fijan las condiciones necesarias para tomar parte en el Concurso-Convocatoria para proveer una plaza de Maestro de Taller del Centro Laboral de Enseñanza Media y Profesional de Felanitx.

El plazo de presentación de solicitudes terminará el día 16 de octubre, debiendo ser presentadas en las Oficinas de este Patronato (Diputación provincial).

Palma 18 septiembre 1951. EL SECRETARIO, Juan Taix.

## Certamen folklórico en Santa María

### “AIRES REGIONALS” DE GALILEA COQUISTAN EL PRIMER LUGAR

El pasado día 16 tuvo lugar en Santa María con motivo de las fiestas populares organizadas por Acción Católica a beneficio del C. D. Santamariense el primer Certamen Regional de Folklore. Tomaron parte en el concurso las siguientes agrupaciones: “Salero típico de Fontanella” de Santa María; “Aires Regionals” de Galilea; “Balls de Mallorca” de Palma; “Santa Bárbara de Buñola” y la “Agrupación de San Juan”. El local presentaba un magnífico aspecto y todas las Agrupaciones desarrollaron a la perfección su programa.

Terminado el escrutinio el Jurado dió como vencedor absoluto con 52 puntos “Aires Regionals” de Galilea, esta magnífica Agrupación considerada de primer orden es digna de admiración, tanto es así que este año lleva conquistados tres primeros premios en los concursos celebrados como son: Primer lugar en el concurso de preselección celebrado en el Teatro Balear; el “meritísimo” conquistado en el II Certamen Internacional celebrado en Palma con motivo de las Fiestas y Fiestas de Primavera y ahora el primer lugar en el Primer Certamen Regional celebrado en Santa María.

Enhorabuena. VIMAR

## ACADEMIA AERONAUTICA

Apertura Curso día 2 Octubre. — Matricula de 5 a 6 en la Academia Calle Pedro A. Peña, 71. Entlo 1.º

## LOS CURSOS NOCTURNOS DE LENGUA FRANCESA

ORGANIZADOS POR LA

### ALIANZA FRANCESA EN PALMA

REANUDARAN SUS CLASES EL 8 DE OCTUBRE

Clases para adultos, infantiles, especiales y particulares. Para inscripciones e informes, del 24 Septiembre al 6 Octubre, en Secretariado de la Alianza Francesa, 11 bis, calle San Felio. — Tel. 4101.

# !!OIGA!!

## Lámparas ABELLO

Continúa llenando de lámparas las casas de Palma

Grandes facilidades de pago — Sindicato, 61

# CRONICA de Mahon

## TOMA DE POSESION

Ha tomado posesión de su nuevo destino el Comisario de Guerra señor don Jesús Paiercia Batmala. Le deseamos muchos aciertos en su destino.

## PRIMERA COMUNION

El pasado sábado día 15 recibí por primera vez el Pan de los Angeles, en la Parroquia de Santa María, el niño Enrique Florit Baquero. Enhorabuena.

## NATALICIO

El hogar del Capitan del Ejército del Aire don Bartolomé Orfila Camps y doña María del Pilar Estrada Sintés, se ha visto aumentado con el nacimiento de una hermosa niña, su tercer hijo. Enhorabuena.

## ADQUISICION DE INMUEBLES POR EL AYUNTAMIENTO

Por el Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad, han sido adquiridos algunos edificios ruinosos, pertenecientes al Ramo de Guerra, con objeto de proceder a su derribo y destinarse sus solares al proyectado paseo marítimo.

## SALIDA DEL AL CALDE

El pasado sábado salió para la capital de la provincia el Alcalde de Mahón don Juan Victory Manella.

## SIN CORRO AERFO CON MALLORCA

El pasado lunes día 17, dejó de prestarse el acostumbrado servicio aéreo con Palma de Mallorca.

## BODA

El pasado martes día 18, en la parroquial iglesia de la Virgen del Carmen contrajeron matrimonio la bella y distinguida señorita María del Carmen Cardona Sampol de Palós, con el Capitán de Ingenieros don Santiago Barber Orfila. Por el reciente luto del novio la boda se celebró en

la mayor intimidad. Deseamos a la nueva pareja toda clase de venturas en su nuevo estado. HOMENAJE A JESÚS GOIRI EN EL PRINCIPAL

El pasado jueves día 13, tuvo lugar en el Teatro Principal de nuestra ciudad, atestado de público, el homenaje que la veterana entidad Orfeón Mahonés, dedicó al baritonero Jesús Goiri por su brillante actuación en las veladas de zarzuela que tuvieron lugar durante las fiestas Patronales.

En dicha velada se pusieron en escena el primer acto de las zarzuelas “El cantar del arriero” y “La del manojito de rosas” y el segundo de “La tabernera del puerto”. En todas las obras el triunfo de Goiri fué apoteósico, teniendo que bisar en casi todos ellos. Al fin de la velada elebróse un fin de fiesta y un cariñoso parlamento del Presidente del Orfeón en el cual ofreció el homenaje al buen cantante Goiri y le fué entregado un delicado obsequio. El señor Goiri, con palabras muy sentidas agradeció el homenaje que se le dedicaba, prometiendo volver pronto a la isla de la que guardará excelentes recuerdos.

## FUTBOL

No fué muy feliz la pasada jornada de III División para nuestros representantes. A severa derrota encajada, no ha desanimado, no obstante, a los muchachos unitaristas, los cuales se aprestan a salir a por la revancha en el partido que el próximo domingo ha de tener lugar contra el Terrasa. Sabemos que se están haciendo gestiones para el fichaje de algún elemento de valía que pueda reforzar las líneas más débiles. De sea o no mucha suerte al equipo de la Unión Deportiva. M. M. V.

# Crónica de Campos



NUESTRA POBLACION VIVIO HORAS INOLVIDABLES, CON MOTIVO DE BAJAR LA FIGURA DE SAN JULIAN DE LA TORRE CAMPANARIO

Redacto esta crónica visiblemente emocionado debido al trascendental y alegre espectáculo que presencié y fui actor, junto a los muros vetustos de la torre campanario de nuestra iglesia parroquial.

Los preparativos iniciados hace unas semanas para bajar la imagen de San Julián de la cuspide del campanario, se han visto coronados por el más completo de los éxitos, el descender majestuosamente la venerable figura de nuestro Santo Patrón en la mañana de un histórico 15 de Septiembre para los faustos de la historia local.

El enmarafinado andamio quedó terminado el día 14. A las diez de la mañana, los alrededores del templo Parroquial eran un hormiguero de gente aguardando con impaciencia y emoción el instante solemne de ver bajar la estatua de San Julián imagen que a través de 350 años ha permanecido estática, desafiando las lluvias y el viento, el calor y las heladas, atalayando como centinela espartano a bella y dilatada comarca desde el sólido y esbelto vértice de la torre campanario, rematada por el Maestro albañil de Manacor, Antonio Genovard, iniciada el 1 de Mayo de 1584 y terminada en el año 1597.

El cronista, para poder mejor situarse y seguir de cerca los preparativos del descendimiento, subió por la desgastada escalera de caracol del viejo campanario hasta coronar la última galería. Un griterío ensordecedor salido de las gargantas de la chiquillería de la Escolanía Parroquial atronaba aquellas alturas Arriba, en la última galería del andamio, saludamos al Economo que quiso ver de cerca y estrechar las carcomidas manos del Santo Patrono Campanense.

El maestro albañil de la Parroquia juntamente con el carpintero y varios vechos, que se ofrecieron para ayudarles, daban los últimos toques a su labor. Abajo, en plena calle, invadida por una multitud de toda edad — niños, viejos, jóvenes y mujeres — aguardaban y seguían con impaciencia los trabajos de los que desde arriba iniciaban el histórico descendimiento.

Fué un instante de emoción para todos la alegría y el gozo inundaba los corazones, exteriorizándolo con vivas y aplausos atronando la soledad y alegre mañana septembrina. De pronto, para festejar tan solemnisimo acto, se inició un repique alborazado de campanas.

En tierra ya la imagen señera de nuestro Patrón, la multitud se abalanzó hacia la figura, en riada incontrolable, ávida de contemplar de cerca la vieja escultura tantas veces admirada desde abajo, desarrollándose escenas emocionantes que hicieron enternecer a los que sentimos el alto honor y orgullo de llamarnos hijos de San Julián.

Miguel Roig Adrover

LA BRAVIA BELLEZA DE UNA MUJER MORENA, EL ORGULLO DE UN HOMBRE. VENGATIVO

# DALLAS

Palacio AVENIDA SALA Astoria

¡EXITO SENSACIONAL!

ACORRALADO con su guitarrista CLARK SIGNORET

¡LAS DOCE ULTIMAS HORAS DE UN DELINCUENTE INTERNACIONAL!

Domingo: MATINAL EN AMBOS LOCALES

# TITOS

(DISTINCION)

Diarriamente tarde y noche Hoy, despedida de

## Amparito y Faiko

Prosigue el éxito de

## Gloria Lasso

con su guitarrista

ORQUESTAS

## Pepe Denis

— Y —

## Trocantes

Mañana, a petición del público, reaparición de

## Los Gitanillos de Bronce

# Fiestas en Santa Margarita

Organizadas por los mozos del 52

Sábado día 22 A las 24 horas

## Gran Americana para corredores locales

### Grandes premios

## Grandiosas carreras de resistencia libre

Premios 300 pesetas

150 >  
75 >  
50 >  
25 >

GRANDES DESAFIOS

SERRA de San Juan y VICH de Bañalbufar

Domingo día 23

## Grandiosa Verbena

### Orquesta CEILAN

Un saludo de los mozos del 52

# !!OIGA!!

## Lámparas ABELLO

Continúa llenando de lámparas las casas de Palma

Grandes facilidades de pago — Sindicato, 61

## NUEVAS ENERGIAS

Busque nuevos resortes a sus perdidas energias. FOSGLUTEN aumentara su capacidad.

# FOSGLUTEN

ACIDO GLUTAMICO, VITAMINA B, FOSFORO

INSTITUTO TERAPEUTICO, S. A. - Madrid



¡Otro que se va! Ayer nos informaron en la Tesorería del Mallorca, que el jugador Mario había sido dado de baja del club, que se le había salido la cuenta pendiente y que marchaba rumbo a su nuevo destino.

Mario que se va a Melilla a tomar posesión de su puesto de extremo titular del equipo, tras haber cobrado por un año 35.000 pesetas, realizará el viaje hasta La Línea en el autocar del Mallorca. Buen viaje.

Quedan ahora por resolver solo seis papeletas a saber: Manolo Campos, Perales, Pancho, Riera Carvajal y Pablo Vidal. Todo se irá.

MUDANZAS GARMES FELIPE BAUZA &. - TEL. 1369

Sugestiva a mas no poder, la velada de Lucha Libre americana del próximo martes. 8 blancos, 1 negro del todo y un negro verde. ¡Qué bonito! ¿Verdad?

Nos han dicho en secreto, que Bronzo vuelve a prepararse concienzudamente, por si sus servicios son necesarios en Son Canals.

A nuestro juicio es conveniente que esta preparación se acelere.

Si el año pasado fue bueno para jugar una III División con solo una mano, este año ha de ser por lo menos aceptable en el poder disponer de las dos.

Recibimos en Son Canals el próximo domingo la visita del Plus Ultra. Habrá animación de la buena y será un encuentro muy disputado. No nos cabe la menor duda.

Hay en el Atlético Baleares una Peña que tiene de siempre su localidad tras una de las porteras. Se habló de cambiarla de sitio y ayer reclamaban su puesto de siempre. Si nuestro voto ha de servir para algo, somos de la opinión de que se restituyan los "plafillos" al puesto de siempre. Es mucho mejor que el director de orquesta sepa siempre donde tiene los instrumentos.

Moreno nos decía ayer: "¡Eh! ¡Oiga! Que nosotros no hemos pedido que se nos prepare la prima. Si nos la ganamos, que de veras lo deseamos, nos consta que nos la darán".

Uno de los del "trío argentino" nos dijo ayer, que ya tenía autorización oficial para realizar gestiones encaminadas a la venta del River Plate de Buenos Aires a Mallorca.

MOSCARDON



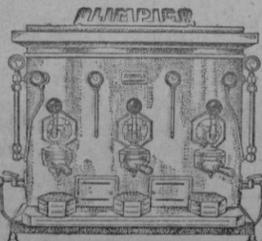
EXCURSIONISTAS, VIAJANTES, ALQUILAD UNA MOTO LUBE EN CASA JAIME PUIG Font y Monteros, 8 (esq. Olmos) Consulten precios. Teléfono 2187

FRONTON BALEAR

Hoy viernes. Tarde a las 6: Arasate y Goit'a contra Coll y Ormaechea. Guenaga y Bereciartua contra Juan y Esteva. Noche a las 10'15: Mintegui y Celaya contra Oyarzun Mendive. Echeverría y Mandola contra Inchausti y Mayol. El tiro 7-1-4 se pagó a 410 ptas. Agradable temperatura. ENTRADA GRATIS

LA CAFETERA OLIMPICA

Fabricada su caldera con plancha cobre de 17 m/m. grueso: Comunica a su numerosa clientela y público en general que en breve, tendrá abierta una tienda exposición, dirigida por su representante exclusivo



don Dario Fernández Vega, quien con esta fecha pone a disposición de sus clientes, el servicio de ingeniería que tiene establecido de coches talleres mecánicos y un servicio permanente el Teléfono 3498.

DEPORTES

Trágica etapa de la Vuelta a Cataluña

El corredor Martí, de la U. C. Tarrasa, muere a consecuencia de un accidente

El italiano Rossi, gravemente herido

Seo de Urgel, 20. — Un corredor muerto y otro gravemente herido es el resultado del trágico accidente de la etapa de hoy de la Vuelta Ciclista a Cataluña. Vallis-Andorra.

Los citados corredores se habían rezagado y marchaban a gran velocidad para incorporarse al grupo de cabeza, cuando al dar un viraje cerrado fueron a parar contra un coche que desde la Seo retrocedía.

El corredor Martí murió, al parecer, instantáneamente, mientras que el italiano fué trasladado inmediatamente a la Seo, donde actualmente está siendo intervenido.

Sufró fractura de una pierna. La noticia del accidente ha impresionado profundamente a todos los participantes en la Vuelta. — (Añil).

EL KORREDOR ROSSI, A UNA CLINICA Seo de Urgel 20. — El corredor italiano Rossi, accidentado en la etapa de hoy ha sido curado en el hospital de Seo de Urgel por el Dr. Mir y Vidal Rivas, director del servicio médico de la vuelta.

Sufró la fractura del fémur, clavícula y costillas, calificándose su estado de pronóstico reservado. Se encuentra muy animado y lamenta la muerte de su compañero Emilio Martí, víctima del mismo choque.

A las cinco de la tarde, Rossi

ha sido instalado en una ambulancia militar de la guarnición de esta provincia, iniciando el viaje a Barcelona, donde quedará instalado en la clínica del Dr. Mir y Vidal. (Añil).

LA ETAPA, GANADA POR MANOLO RODRIGUEZ

Escaldas de Andorra, 20. — A las siete de esta mañana se ha dado la salida a los corredores de la vuelta ciclista a Cataluña clasificados en la etapa de ayer para cubrir la de hoy, de 212 kilómetros.

Esta etapa debía celebrarse a base de dos sectores en atención al mal estado del piso. Pero la neutralización no se llevó a cabo por haber sido acondicionada la pista.

La primera etapa fué ganada por Turat, seguido del italiano Rosini y un buen número de participantes. Hubo abundantísimos pinchazos, siendo víctimas de ellos Bareci, Rossi, Rosini, Poblet, Martí, Capó y Loroño, quienes después de reparar las averías organizaron la caza de los que iban en cabeza.

Debido a la muerte del corredor egarense Martí, el equipo de la Unión Deportiva Tarrasa se ha retirado de la prueba.

Mañana los participantes llevarán lazos negros en señal de duelo.

La etapa de hoy ha sido duramente disputada y presento grandes dificultades en los 18 kilómetros que se habían suprimido y que después se dieron como válidos incomprensiblemente.

Venció Manolo Rodríguez, que cubrió los 212 kilómetros a un promedio de 30'46 segundos por hora, seguido de Bernardo Ruiz, Serra, Massip, Volpi, etc.

En la general, Loroño que ayer figuraba en segundo lugar, ha pasado al quinto, adelantándose Manolo Rodríguez, que ahora ocupa el segundo. Bernardo Ruiz ha ascendido siete puestos.

Volpi continúa a la cabeza de la clasificación y en tercero y cuarto lugar se encuentran Massip y Serra.

Debido a averías y accidentes se ha retirado de la prueba, además de Rossi, Fuertes.

Gelabert ha entrado en 22 posición, Capó en 24.

En la clasificación general, Gelabert ocupa el octavo lugar, Gelabert, el 19, y Capó el 21. — Añil.

Mañana los participantes llevarán lazos negros en señal de duelo.

La etapa de hoy ha sido duramente disputada y presento grandes dificultades en los 18 kilómetros que se habían suprimido y que después se dieron como válidos incomprensiblemente.

Venció Manolo Rodríguez, que cubrió los 212 kilómetros a un promedio de 30'46 segundos por hora, seguido de Bernardo Ruiz, Serra, Massip, Volpi, etc.

En la general, Loroño que ayer figuraba en segundo lugar, ha pasado al quinto, adelantándose Manolo Rodríguez, que ahora ocupa el segundo. Bernardo Ruiz ha ascendido siete puestos.

Volpi continúa a la cabeza de la clasificación y en tercero y cuarto lugar se encuentran Massip y Serra.

Debido a averías y accidentes se ha retirado de la prueba, además de Rossi, Fuertes.

Gelabert ha entrado en 22 posición, Capó en 24.

En la clasificación general, Gelabert ocupa el octavo lugar, Gelabert, el 19, y Capó el 21. — Añil.

Gaspar Rubio nos habla de su equipo y de las posibilidades frente al "Plus Ultra"

En la tarde de ayer hablamos unos instantes con el "Mago" Gaspar Rubio, a fin de que nos contara cosas del equipo.

—¿Ha habido entrenamiento, Gaspar? —Si y puedo decirte que todos los muchachos están a punto. Ni uno solo se resiente de lesión alguna y están, como vulgarmente se dice, a prueba de bomba.

—¿Entonces esperas que el domingo darán ya frente al Plus Ultra su máximo rendimiento? —Indiscutiblemente. Tengo plena confianza en ellos y a la victoria espero que será para nosotros.

—¿A qué viene tanta confianza? —Viene dicha confianza de que yo se como están mis chicos y además considero que el campo de Son Canals es nuestra estependa ratonera, de donde ha de ser muy difícil que salga ningún punto. Nuestro Son Canals es ideal e incomparable.

—Se que tienes ganas de hablar de Salamanca. —Naturalmente que si. Considero que si Consue-

pasado y vayamos de cara a lo del domingo. ¿Confianza en la victoria? —En absoluto. Repito que mis muchachos habrán de convencer.

Esto fué lo que sacamos ayer de la Secretaría del Atlético, donde se respira euforia cien por cien. RAT

El "Mallorca" embarcó ayer rumbo a Valencia de paso para La Línea

Algo que no conocíamos y que es interesante conocer

Ayer por la mañana hemos estado hablando con don Antonio Cotanda. No en plan de entrevista, porque se nos hubiera escabullido, pero si en plan amistoso y sin que nuestro hombre supiera que hoy lo que nos contó sería transcrito en nuestras columnas. No obstante, si buenos somos para criticar, buenos hemos de ser también para alabar gestos y darlos a la publicidad, sobre todo si estos gestos se han realizado en el mas completo de los anónimos y sin que supieran los que los tenían, que a un día habían de conocerse. Por eso, sin que la coacción nos remuerda lo hacemos.

El caso es, que don Antonio Cotanda nos estaba hablando del equipo. Nos decía que estaba entusiasmado del portero, los defensas y los medios volantes. He de confesarle que en el caso de Rullán por ejemplo, me he equivocado. Yo creía que Rullán no sería un medio volante para un equipo de II División y ahora no me duele inclinarme ante la realidad y decir que tanto él como Prats forman una línea colosal. Creo no obstante que en la delantera tenemos algún defecto. Este defecto lo he visto yo, lo ha visto Satur Grech y todo el público. Nosotros tenemos nuestra ilusión puesta en el equipo y confieso que la victoria de Madrid nos abrió aun mas los ojos. Fué por ello que nos presentamos a la directiva y estábamos dispuestos a contribuir al fichaje del interior que creíamos nos hacía falta pagando de nuestro bolsillo 6.000 pesetas cada uno para contribuir a su adquisición. Pero amigos tenemos un estúpido grupo economista en la Junta, al que no me cansaré de alabar. Estudiaron el caso con cariño, pero consultado el presupuesto vieron que no había posibilidad de adquirir ningún nuevo elemento por ahora y sintiéndolo mucho nos dijeron que desistían y que agradecían nuestro rasgo.

Si de una parte nos debía que no se efectuara la adquisición, de la otra nos sentimos plenamente satisfechos de ver que ahora el Mallorca contaba con una directiva que obraba conforme dictaban las disponibilidades y no quería meterse en libros de caballerías que tan malos resultados tienen luego como se ha podido comprobar ahora.

Esto es lo que nos decía don Antonio Cotanda en el plan particular. Nosotros no hemos querido silenciar el rasgo tenido por él y por Satur Grech porque seguros estamos de que en España, no encontraríamos dos casos iguales al que nos ocupa. Hemos querido reproducirlo aquí, porque es de

Este fué lo que sacamos ayer de la Secretaría del Atlético, donde se respira euforia cien por cien. RAT

Madrid 20.—Los árbitros que dirigirán los encuentros de II División de Liga en que interviene los equipos de Mallorca serán los siguientes:

Llense-Mallorca, señor Novella, y Atlético Baleares-Plus Ultra, señor Tamarit. — Añil.

Madrid 20.—El día 23 se concentrarán en Toledo los jugadores de baloncesto que formarán el equipo nacional que concurrirá a los Juegos del Mediterráneo a celebrar en Alejandría. — Añil.

Madrid 20.— Para dirigir los encuentros de Campeonato de Liga, III División, en que interviene los equipos de Baleares, han sido designados los árbitros siguientes:

Escorriaza-Manacor, señor Llinás, y Mahón-Tarrasa, señor Llinás. — Añil.

Madrid 20. — El Comité de Competición de la Federación Nacional de Fútbol ha multado de oficio al Mahón, por no haber enviado dentro del plazo reglamentario el informe que obligatoriamente deben emitir sobre la actuación arbitral. Con el Mahón han sido igualmente multados el Atlético de Bilbao, Zaragoza, Santiago, Calzada y Calahorra. — Añil.

Acaba de aparecer la sexta edición del tomo IV de los "Comentarios al Código civil" de Manresa y Navarro. Con dicho libro ya está completa la obra, que consta de doce tomos e importa 1.285 pesetas. Sesenta años figura esta obra como libro de consulta en los despachos de jueces, abogados y procuradores. Puede adquirirse al contado o a pagar en doce mensualidades. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

¿Desea usted reír... y reír? Lea la novela humorística "La desintegración de doña Urania" de J. Zurbarán, 18 pesetas. — "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

Para Examen de Estado o ingreso en Facultad adquiere el "Compendio seleccionado de Matemáticas" (dos tomos). Ciencias y Letras (cuarta edición). Precio, 140 pesetas. "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

Ya ha aparecido el tomo III de la "Vita ejemplar y heroica de Miguel de Cervantes", por Astrana Marin. El tomo fué impreso e ilustrado con grabados, impoita en rústica 300 pesetas. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Preciados 6 y 23. Madrid.

DE MÁXIMA ACTUALIDAD

Lea "Baleares"

fotos SEMANARIO GRAFICO

DE MÁXIMA ACTUALIDAD

Lea "Baleares"

Partidos para el domingo

PRIMERA DIVISION Valladolid-R. Sociad. Valencia-Gijon. At. Madrid-Barcelona. At. Bilbao-Zaragoza. Español-R. Madrid. At. Teután-Celta. Las Palmas-Santander. Coruña-Sevilla.

SEGUNDA DIVISION (Grupo Norte) Logroñés-Alavés. Torrelavega-Caudal. Huesca-Tarragona. Sabadell-Barcelona. S. Andrés-Lucense. Oviedo-Ferrol. Orensana-Badalona.

(Grupo Sur) Salamanca-Herules. Mestalla-Granada. Alcoyano-Córdoba. Cartagena-Murcia. Málaga-Melilla. Llinense-MALLORCA. Alicante-Levante. AT. BALEARES-Plus Ultra.

TERCERA DIVISION (Grupo Norte) Mañaró-Iguada. Tarrasa-San Martín. Escorriaza-MANACOR. Sans-Granollers. MAHON-Tarrasa. Europa-Binfar. E. Industrial-Geona. Tortosa-Manre'a.



Madrid 20.—Los árbitros que dirigirán los encuentros de II División de Liga en que interviene los equipos de Mallorca serán los siguientes: Llense-Mallorca, señor Novella, y Atlético Baleares-Plus Ultra, señor Tamarit. — Añil.

Madrid 20.— El Comité de Competición de la Federación Nacional de Fútbol ha multado de oficio al Mahón, por no haber enviado dentro del plazo reglamentario el informe que obligatoriamente deben emitir sobre la actuación arbitral. Con el Mahón han sido igualmente multados el Atlético de Bilbao, Zaragoza, Santiago, Calzada y Calahorra. — Añil.

Acaba de aparecer la sexta edición del tomo IV de los "Comentarios al Código civil" de Manresa y Navarro. Con dicho libro ya está completa la obra, que consta de doce tomos e importa 1.285 pesetas. Sesenta años figura esta obra como libro de consulta en los despachos de jueces, abogados y procuradores. Puede adquirirse al contado o a pagar en doce mensualidades. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

¿Desea usted reír... y reír? Lea la novela humorística "La desintegración de doña Urania" de J. Zurbarán, 18 pesetas. — "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

Para Examen de Estado o ingreso en Facultad adquiere el "Compendio seleccionado de Matemáticas" (dos tomos). Ciencias y Letras (cuarta edición). Precio, 140 pesetas. "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

Ya ha aparecido el tomo III de la "Vita ejemplar y heroica de Miguel de Cervantes", por Astrana Marin. El tomo fué impreso e ilustrado con grabados, impoita en rústica 300 pesetas. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Preciados 6 y 23. Madrid.

DE MÁXIMA ACTUALIDAD

Lea "Baleares"

DE MÁXIMA ACTUALIDAD

Lea "Baleares"

DE MÁXIMA ACTUALIDAD

Lea "Baleares"

DE MÁXIMA ACTUALIDAD

# DE LA MUJER Y PARA LA MUJER

## SE LEVANTA EL TELON

La presentación de las colecciones de sombreros nuevos coincide, en París, con las de los vestidos. Puesto que unos y otros se completan, lógico es que sea así.

Hoy damos noticia de las primeras de la temporada otoño-invierno, seguros de que este tema también interesa a la mujer española. Porque se ha dado en decir que en España no se lleva sombrero. Y esto, siendo cierto, no lo es del todo. La mujer española no lleva tanto sombrero como la parisien, pero, para muchísimas ocasiones, se pone sombrero.

¿No va usted a una boda con sombrero? ¿A una visita por la tarde, con sombrero? ¿A un "cocktail" antes de cenar, con sombrero?

Así, pues, sería una injusticia que las dejáramos a ustedes desamparadas y sin noticias sobre las líneas que prevalecerán en los sombreros nuevos del otoño y del invierno de 1952, en los que París ha puesto su mano maestra...

Si Goya va a influenciar la moda femenina de la próxima temporada, el recuerdo de otro gran pintor español —concretamente de su colorido— ha llegado hasta la colección de sombreros que Gilbert Orcel acaba de presentar. Efectivamente, en el rojo profundo de Velázquez están hechos sus mejores modelos. No hay tonalidades intermedias, sino la gama de rojos y algunos son de color rosa y azul persas.

En general, el volumen de estos sombreros es más importante que lo era en los de esta temporada, y el contorno está trazado de un dibujo más firme y preciso.

Una inspiración llegada de Oriente aporta esta colección un enriquecimiento de materias, pues al lado de las clásicas —el terciopelo, el satén, el jersey, etc.—, tan empleadas siempre, aparece ahora una imitación de cachemira, hecha con bordados y de yuxtaposiciones de materias. En los sombreros de vestir —en los casquetes, por ejemplo, para teatro y para "cocktail"—, hay una enfermedad de bordados.

Gilbert Orcel retorna al turbante. Un turbante evolucionado por supuesto. Los pliegues, moldeados en la forma misma de la cabeza, parecen estar inmovilizados en la piedra —comparada su rigidez a la de las esculturas antiguas—. Este efecto está obtenido por la materia que está colocada muy tirante y nunca torneada. El único motivo ornamental de estos turbantes es un broche o un colgante de joyería.

No sólo el rojo profundo es influencia de Velázquez, sino también el peinado, en el que se apoyarán los nuevos modelos. Gilbert Orcel compone sus sombreros con el peinado o bien ignorándolo, pero completando éste por la masa del sombrero. Línea alargada en alto, afinando la parte baja de la cara. Las tocas drapeadas así confieren una especie de majestad.

Simone Cange opina que el sombrero de 1952 debe ser algo que, sujetándose a las normas formales habituales —casco y borde— sirva, sobre todo, para rejuvenecer el peinado. Sus modelos giran en torno al estilo "peinado".

Un fieltro flexible, ondulado en el borde, peinado en el fondo, que sostiene arriba de la mirada —pegado a la frente y a las sienes— el peinado; eso es para Simone Cange el nuevo sombrero.



Sus modelos están tan pegados a las sienes, que se tiene que contar con ello al aplicarse el colorete —de manera que no desentone.

Otra novedad nos llama la atención en sus modelos. ¿Una materia nueva? No. Es que, por la superposición de los velos, Simone Cange obtiene un elemento inédito. Estos velitos, de tonos y clase diferentes, proporcionan a los modelos de vestir y de medio vestir una elegancia nueva.

Los sombreros de Claude Saint-Cyr son pequeños para la mañana y grandes para la noche. Se colocan rectos y están concebidos con la idea de ser los compañeros de peinados con bucles, un poco estilo Directorio —con mechás.

Estos sombreros se inspiran por sus tonalidades, en las vidrieras de otra época: violeta "de Reims", rojo "Notre Dame", "verde ojiva", gris plomo. Y los colores que rodean las maderas y oros de las catedrales.

Las materias son bonitas: fieltro, satén, fieltro flamenco, antilope, jersey de oro, muselina con motas y piel preciosa o pintoresca (fieltro de canguro, fieltro salvaje de Australia). Hay también galón de oro trabajado.

Las tocas triangulares de Claude Saint-Cyr dan pretexto al juego de materias y de luces: drapeados de terciopelo mate cruzándose con fieltro claro satinado; jersey de oro mezclado con el terciopelo negro, etcétera...

Por el contrario, las "Capelinas misterio", que son para noche, adoptan un clima de sombra. La ligereza caracteriza la mayor parte de ellas. Son transparentes, misteriosas.

La elegancia, la feminidad, la coquetería de 1952 se esconderá tras su misterio... París, 1951.

## Elizabeth Arden

Tiene el honor de invitarla a una consulta con su Delegada personal, quien tendrá sumo gusto en explicarle su famoso tratamiento para tonificar y embellecer el cutis. Ella le enseñará cómo podrá conseguir la belleza con el mínimo gasto de tiempo y esfuerzo.

Para tratamiento o consulta pida hora en **Perfumería Excelsior**  
Cort, 25, Tel. 3247 y Jaime II, 64, Tel. 2564  
Consultas gratuitas del 20 al 26 de Septiembre

**Pak-Crème, Pak-Oil**  
MODERNOS "SHAMPOINGS"  
**SIN JABON**

## PARA TI, MADRE

Un hijo es como una estrella a lo lejos del camino; una palabra muy breve que tiene un eco infinito. Un hijo es una pregunta que le hacemos al destino.

Saborea estos versos de Pemán y escúchame, madre. Un hijo es también una preocupación constante e infinita. Desde que, como rocío y bendición de Dios, viene al mundo y sobre todo de los tres a los seis años. ¿Qué hacer con él? ¿Mandar a una escuela de párvulos o retenerlo a nuestro lado? Las dos cosas tienen sus ventajas y sus inconvenientes. En párvulos perderá timidez, se hará sociable, aprenderá a respetar los derechos de los demás, se disciplinará.



Siempre que sea en un ambiente capaz, sano, alegre y agradable. El juego y el ejercicio redundarán también en su beneficio. Alguna, dirá: ¿Qué puede aprender? Más que en toda la vida, aunque viva ochenta años. ¿Qué conciencia tendrá? No tendrá la reflexión que nos hace responsables; pero sabrá a su modo la moral que le hayan inspirado y llevará en su sangre y primeras lecciones el germen de las pasiones, virtudes y vicios de toda la vida; porque el niño no es solo un animal que vive y se mueve, sino un espíritu que vive y piensa y quiere. Necesita de cuidados materiales, pero sin descuidar su espíritu. Hay educación buena o mala y la cuna. Y los primeros pasos deciden por lo común, de toda la vida. Se obtiene más fruto en tierra virgen, que en la esquilma.

Si prefiere retenerlo a su lado porque el niño es débil y teme al contagio propio de las enfermedades de la infancia, tal vez sea una medida acertada. Pero en uno u otro caso, piensa que será siempre, madre, la que juegues el principal papel en su desarrollo físico, moral e intelectual. Contigo pasará la mayor parte del día y, dada la confianza que le inspiras, será la elegida por él, para que le resuelvas todas sus dudas. Es necesario que comprendas entonces la importancia de tu misión y de una perfecta preparación preescolar. Como el niño siente una curiosidad innata por todo lo que le rodea y abre todos los días los ojos nuevos panoramas, su ansia infinita de SABER y de HACER se ve estimulada por fenómenos cuya causa ignora. Y entonces sobrevienen los "por qué". "Mamá: ¿Por qué sale el sol todas las mañanas? ¿Por qué llueve? ¿Por qué sale la voz por la radio?" Y mil "por qué", a menudo difíciles de responder.

Cuando tengas que responder, no digas nunca "porque sí" "Porque sí", no es una razón, no satisface la curiosidad ni permite que el niño llene su intuitiva necesidad de saber. Aun en los casos de difícil respuesta, trata de encontrar la explicación que tu hijo desea. La más sencilla y apropiada a la verdad. No le inculques nunca conceptos erróneos.

## SE NECESITAN

operarias para confección gabardinas en serie  
Informes: Maqués Fuensanta, 2-entre.-1.ª

## LAS DESVENTURAS DE MARYLIN



Agua de belleza METILINA VALET DE VENTA EN LAS BUENAS PERFUMERIAS

## Revista "Liceo"

En una doble página titulada "Cara y cruz de la historia", en el número de septiembre de esta cuidada revista, se publican dos trabajos interesantes: "Siena, evocación riente", de Aldobrando Terruti y "Mayerling, la tragedia", por Natalio Rivas. También resultan de agradable lectura un estudio de José Francés sobre la condesa de Pardo Bazán, otro de Carmen Perarnau sobre Milton, un cuento de la escritora francesa Magali y un curioso reportaje de Peter Doslov titulado "Los hombres de Kalymnos, pescadores de esponjas". Van asimismo en las páginas de este número, tan rico de ilustración y exacto de compaginación como de costumbre, cuantas secciones, gratas para las damas, el hogar y el intelecto, han contribuido a forjar la fama de esta revista nacional.

## Se necesitan tejedoras

CALCETERIA S T A N E A R, REMALLADORAS, REPASADORAS, etc. PARA FABRICA DE CENEROS DE PUNTO. HIJOS DE JAIME TORRELLAS S. A. CALLE GENERAL RIERA, NUM. 101-107. PALMA

**Que sabe Vd. sobre ALCA-SODA?**  
**SUEÑO REPARADOR**  
El sueño se ve muchas veces turbado por pesadillas e inquietud proporcionadas por una digestión laboriosa. 2 comprimidos de ALCA SODA efervescente antes de acostarse, le garantizan un sueño suave, tranquilo y sosegado, libre de toda molestia. Tengo siempre a mano un tubo de ALCA SODA para gozar de un descanso reparador y levantarse como nuevos...  
**ALCA-SODA**  
PSSS... EFERVESCENTE

Depósito Comercial  
**Garage SEGURO**  
Tel. 1321

## Gran Gala Femenina



se celebrará el próximo miércoles en Sala BORN y Teatro BALEAR con el estreno de "MUNDOS OPUESTOS", interpretada por Bárbara Stanwyck, James Mason, Van Heflin y Ava Gardner.

UNA PELICULA PARA LAS MUJERES CON LA QUE DISFRUTARAN TODOS LOS HOMBRES.

Una confección que acredita la Casa



Una marca simbolo de elegante distinción

Al servicio de la mujer de gusto  
**MODELOS EXCLUSIVOS**  
Reina Esclaramunda, 7-1.º-2.ª — Palma



Verdaderas montañas de espectáculo radiante aguardaba ayer la audición que el Trío Calaveras...

Más tarde, en "Rosales", en las dos funciones celebradas, quedó bien apimentado ese deseo de oír al formidable conjunto musical mejicano...

Una noticia sorprendente Ayer por las buenas sin que nadie ni siquiera sus íntimos superan nada de ello, Jaime Gelabert, alias el "Koi", cogió el avión y marchó a Madrid...

El "Koi" no va a Madrid a hacer turismo. Va a incorporarse a la orquesta de Jean Fieber.

Definitivamente, el día 28 abrirá sus puertas "Ibiza".

El cuadro flamenco lo forman Manolo "el malagueño"; la canzonetista Mary Carmen; la bailarina Merche Astilleros; "Los de la Cava"; y ds guitarristas.

Por cierto que hoy, en avión, son esperados Margarita Garrigós y Manolo "el malagueño".

Y mañana llegarán, Janette y las 8 Lys. Se trata del "ballet" que forma parte de "Medio siglo de revista".

"Bolero" refuerza su programa con la reaparición de Lolita Ródenas, artista que ya ha cosechado muchos triunfos en este local.

Mañana se inaugura el salón de invierno de "Olimpia". Por lo que pudiera ser, se podrá bailar también en el jardín.

Se despiden hoy de "Titos", Amparito y Faiko. Y mañana se inicia el programa que pudiéramos llamar de selección del público. Pues que ha sido el mismo público quien ha querido ver reunidos en estos días, últimos de la temporada, a las dos atracciones que más éxito han obtenido a lo largo del verano: "Los gitanillos de bronce" y "Gloria Lasso".

Los comentarios giran en torno a "Trío Moreno" (Doña Carmen y sus hijas) cuya presentación en la Posada de "Jack el negro" ha resultado uno de los mayores triunfos, por no decir el mayor, de cuantos se han registrado allí este año. La enorme simpatía y la gracia por arrobas de doña Carmen, llenan todo el ámbito comopolita y lleno de encanto de "Jack el negro".

Y "Trebol" prepara también sus consabidas fiestas de fin de semana. El sábado por la noche y el domingo tarde y noche, habrá baile... y lo demás. Lo demás, como siempre, a cargo de las dos estupendas orquestas de la Casa.

XIM

Salón IBIZA MEDIO SIGLO DE REVISTA

Bolero

HOY A LAS 10'30 Baile y atracciones Lolita Ródenas Canto y baile Angeles Ledesma Canzonetista Lita Vivian Bailarina Belia del Valle Estr.lla microfónica

Espectaculos en Baleares

Con los ojos vendados

Desde la Puerta de San Antonio a la Sala Augusta

En la mañana del domingo y con motivo de un festival que se va a celebrar en homenaje a Emilio Moreno y Domingo Triguero, el conocido fusionist Profesor Mike, llevando en un asiento trasero a Miss Rossi, cubrirá trayecto de la Puerta de San Antonio, hasta la "Sala Augusta", llevando los ojos vendados y montado en bicicleta.

Al saberse la noticia, no dudamos en adelantar que causará sensación, máxime al tratarse de un malorquin, el cual está dispuesto a demostrar que puede codearse con los primeros especialistas españoles del género.

JAMES MASSON

Cuando el conocido actor inglés James Masson fué a trabajar a Hollywood no podía apartarse de los vestuarios de la época, pero a raíz del rodaje de "Mundos opuestos" comedia dramática de Metro Goldwyn Mayer, vistió de etiqueta y a la última moda.

Pero la levita o la chistera no bastan para convertirle en un caballero, pues no vacila en dar una botetada al bello rostro de Ava Gardner.

Por cierto que la hermosa Ava es la primera actriz de Hollywood que ha sentido en su tersa mejilla el dolor producido por la mano de Masson si bien conviene recordar que varias estrellas inglesas sufrieron el mismo trato en películas producidas en Gran Bretaña.

Su interpretación en "Mundos opuestos" es una de las mejores interpretaciones realizadas por Masson, este actor inglés de gran renombre que el próximo miércoles se presentará en Born y Balear en una película auténticamente para las mujeres que no dejarán de ver todos los hombres.

CINE

LOS ESTRENOS

"Acorralado"

Película francesa.— Director, Frank Tuttle.— Protagonistas, Dane Clark y Simone Signoret.— Locales de estreno, Palacio Avenida y Sala Astoria.

Una visión llamémosle europea de un "film de gangsters". Pero esta europeización no ha quitado ni un ápice de crudeza del tema y del ambiente. Desde el comienzo, que es la espectacular huida del "gangster" americano en París, al ser trasladado a la cárcel, hasta el final que es su muerte, acribillado a balazos, la película no abandona el consabido ritmo de acción y de emoción que ha caracterizado siempre a las cintas de este tipo.



Una escena de la película

Bien seleccionados los tipos, bien acusados sus rasgos físicos y psicológicos, expresan en todo momento lo siniestro o lo heroico de su hacer. A dos de ellos hay que soportar, sin embargo: a un periodista bobalicon y nada valiente, y a un comisario de policía frío e inexpresivo. En la pa-

reja protagonista es donde mejor se dan esas excelentes condiciones y verismo a que antes nos referíamos.

Por lo demás, la película, como tal, es original en cierto modo, y en todo momento está llena de vida y de inquietud. Rara vez se encierra la acción entre las paredes de una habitación y elige con frecuencia escenarios amplios, calles y almacenes, y constantes movimientos de masas. Ni que decir tiene que los tiros sueñan constantemente y los golpes y las carreras son los exigidos en un film de "gangsters" que se precie de serlo.

Aunque rodada en Joinville, la película no tiene nada que envidiar a las americanas, creadoras y maestras en lo policiaco. Crudeza y emoción a lo largo de toda ella, y a lo largo de toda ella también, el público pendiente de la captura del criminal que sabíamos todos iba a caer más tarde o más temprano. Porque, aunque magistral en realización, la película no es sino persecución hasta el acorralamiento. Esta vez, el título es verdad.

XIM

«MANDO SINIESTRO»

Nacionalidad: americana. Director: Raoul Walsh. Proyección: Lírico, Capitol, Hispania y Progreso.

Ante la escasez de material de estreno—especialmente americano—nuestras distribuidoras han echado mano a viejas cintas, que en su tiempo fueron resonantes éxitos de taquilla y así vemos nuevamente en las carteleras españolas, nombres de cintas como "Rebeca", "La Pimpinela Escarlata", "Mares de China", "Lady Hamilton" etc Una de las películas desempolvadas ha sido "Mando siniestro".



Una escena de la película.

La cinta dirigida por Raoul Walsh—un maestro del movimiento—y cuyo último éxito fué "Al rojo vivo"—se ve con agrado y relata un episodio de la guerra de secesión americana.

Interpretada con justeza por John Wayne y Claire Trevor, vemos también a Walter Pidgeon en un papel muy diferente del que nos tiene acostumbrados y en el que se desenvuelve con su habitual maestría.

"Mando siniestro", en fin, se verá de nuevo con agrado.

CABRER

«Cita con mi viejo corazón»

Nacionalidad: española. Director: Cerio. Proyección: Oriental.

Estrenadas en locales de segunda categoría, de complemento y sin ninguna clase de propaganda. Este es el destino — no siempre justo—de muchas cintas españolas y "Cita con mi viejo corazón", producida en 1949, ha pasado por muchos pueblos antes de anclar en un cine de Palma.

Cerio, su director, importado de Italia para realizar esta película, no se esforzó mucho, ni intentó realizar ninguna obra de arte, pero tampoco tuvo sobrados medios para lograrlo. Se limitó a conducir la trama por caminos fáciles y logró una película discreta que, si bien no añade nuevos laureos al cine patrio tampoco le deshonra.

Luis Prendes y Miriam Day—artista italiana incorporada al cine español desde hace años y hermana de Clara Petacci—cumplen su cometido también discretamente, así como el veterano Rafael Calvo y el pequeño Carlos Ladron de Guevara.

CABRER

AUGUSTA-RIALTO

Oírecen hoy una excepcional producción con carácter de estreno ¡Una comedia musical que conquistará su corazón!

Recuerda?... LOCA POR LA MUSICA

DIANA DURBIN LEOPOLD STOKOWSKI

La película de mayor esplendor sinfónico

Un reparto insuperable para un espectáculo fascinante En el mismo programa

CONRADO SANMARTIN, ELENA ESPEJO en Apartado de Correos 1001

Un film trepidante, dinámico, rodado en las calles de Barcelona y del que es indirectamente protagonista la ciudad (Prog. tol. menores)

VIERNES 28 SOLEMNE INAUGURACION TEMPORADA 1951-52

Un tema emocionante...



narrado de modo distinto!

EXITO APOTEOSICO DEL TRIO CALAVERAS EN "ROSALES"

Ayer tarde se presentaron en las pistas del "Rosales" el famoso trío mejicano. La expectación habida en Mallorca se tradujo en un lleno completo de la sala, público que admiró aplaudiendo constantemente a los artistas hasta obligarles a agotar su repertorio.

Por la noche fué todavía mayor la cantidad de aplausos cosechados por el famoso Trío Calaveras. Permanecieron en pista atendiendo las peticiones durante más de una hora y no cesaron de recibir las mayores ovaciones escuchadas hasta la fecha por artista alguno. "Rosales" registró, igualmente, un lleno sin precedente.

BALLET BARCELONA

Pocas semanas faltan para que el Teatro Principal inaugure solemnemente su grandiosa temporada de teatro con un excepcional Ballet que solo actuando una vez por día lleva en su historia realizadas más de dos mil funciones siempre contando con el teatro lleno y subrayando sus actuaciones con calorosos aplausos.

El "Ballet Barcelona" se presentará en el Principal el día 3 de octubre figurando entre las principales figuras el conocido y admirado bailarín Juan Magrifa que, tantos éxitos y triunfos ha otorgado con su arte a este Ballet.

Regirán precios corrientes y el debut de dicho conjunto revestirá gran solemnidad.

"DALLAS"

(Ciudad fronteriza)

En el viejo y salvaje Oeste no era costumbre preguntar el nombre a los forasteros. Cuando nació el Estado de Texas llegaron a él muchos aventureros y resultaba peligroso investigar su vida privada. Entre todos ellos, destaca un ginece solitario y taciturno que seguía la senda de la venganza, para buscar a tres hermanos que, en otros tiempos, incendiaron su hogar en Georgia y devastaron su hacienda. Mas tarde se supo que el ginece solitario llegado a Dallas era un coronel del ejército confederado llamado Hollister, famoso por su excelente puntería.

Gary Cooper interpreta este papel en la grandiosa película Warner Bros. "Dallas" (Ciudad fronteriza), realizada en modernísimo technicolor, que será presentada como acontecimiento excepcional, para inauguración oficial de la temporada 1951-52, en las selectas pantallas de Palacio Avenida y Sala Astoria.



PROXIMO DOMINGO REANUDACION DE LAS FUNCIONES MATINALES A las 10'15

Guía y Espectador

ACTUALIDADES.— Sesión continua desde las 3: No-Do imágenes y películas cortas.

ASTORIA.— Desde las 3'45: "¡Acorralado!" y "Cita en Nochebuena". (Aut. mayores).

AUGUSTA.— Desde las 4: "Loca por la música" y "Apartado de Correos 1001". (Tol. menores).

AVENIDA.— Desde las 3'15: "¡Acorralado!" y "Cita en Nochebuena". (Aut. mayores).

BALEAR.— Desde las 3: "Tránsito" y "Escuela de secretarías".

BORN.— Desde las 3'30: "Tránsito". (Aut. mayores).

CAPITOL.— Desde las 3: "El capitán ángel" y "Mando siniestro".

DORADO.— Desde las 3'30: "Cita con mi viejo corazón" y "La mujer tigre" (1.ª jornada). (Tol. menores).

FANTASIA.— Desde las 3: "Matanza infernal" y "Malairé". (Aut. mayores).

HISPANIA.— Desde las 3'30: "El capitán ángel" y "Mando siniestro".

LIRICO.— Desde las 3'30: "Mando siniestro" y "El capitán ángel".

METROPOL.— Desde las 3'30: "El hijo del pirata" y "El último refugio". (Aut. mayores).

MODEKNO.— Desde las 3'30: "Malairé" y "Matanza infernal". (Aut. mayores).

MODERNO (Santa Catalina).— "Cita con mi viejo corazón" y "La mujer tigre" (1.ª jornada). (Tol. menores).

PRINCIPAL.— Desde las 5'45: "María Luisa" y "El Capitán O'Flynn".

ORIENTAL.— Desde las 3: "La mujer tigre" (1.ª jornada) y "Cita con mi viejo corazón". (Tol. menores).

PROGRESO.— Desde las 8: "Mando siniestro" y "El capitán ángel".

PROTECTORA.— Desde las 3'30: "El hijo del pirata" y "El último refugio". (Aut. mayores).

RIALTO.— Desde las 3'30: "Loca por la música" y "Apartado de Correos 1001". (Tol. menores).

VICTORIA.— "Loca por la música" y "Apartado de Correos 1001". (Tol. menores).

SALAS DE FIESTAS

JACK EL NEGRO.— Tarde y noche: Actuación de "Aromas de Nostra Terra", Marta Christel. Orquestas: "Musilandia" con su canto: Juan J. Ginés, y José Fuertes, "Iván et Janica".

TITOS.— Tarde y noche. Baile y atracciones con Pepe Denis y su conjunto, orquesta "Trocanter", Gloria Lasso y Amparito y Faiko.

CASABLANCA.— Todos los días tarde y noche, baile y atracciones.

VILLA ROSA.— Tarde y noche. Baile y atracciones con "Capricho español".

ROSALES.— Tarde y noche: "Trío Calaveras" y 3 orquestas.

BOLERO.— Baile y atracciones Orquestas "Montecarlo", "Columbia" y "Estrellas Negras".

TREBOL.— Noche. Baile con las orquestas "Bolero" y "Alegres Vagabundos", con Miguel de Villa e Ina Sassi.

Hoy, Viernes de las sorpresas

Tarde y noche - En pista Aromes de Nostra Terra Marta Christel ORQUESTAS Musilandia con Juan José Ginés Miguel Rosselló y su conjunto El verdadero éxito de la temporada del

TRIO MORENO (Doña Carmen y sus hijas)

La atracción más solicitada de España DESDE LAS 12 DEL MEDIODÍA Gran servicio de Restauranté PRECIOS (TODO INCLUIDO): TARDE, DESDE 10 PTAS, NOCHE 30

**En el mundo pasan cosas**



**SE EXPLICABA**  
—¿Qué usca usted, buen hombre?  
—Un caramelo.  
—¿Por un caramelo mete usted tanto ruido?  
—Verá, señora, es que mis dientes están con él.

**BODA ENTRE LOS INDIOS GUAHARIBES**

El doctor Dicke tuvo ocasión de estudiar profundamente los usos y costumbres de los indios guaharibos que habitan en el territorio del Crinoco, y relata una ceremonia matrimonial exclusiva de esta tribu. En la mañana de la boda el novio entre los demás regalos para la novia, entrega al futuro suegro una cachiporra de madra. Como demostración de agradecimiento, y al mismo tiempo como prueba de la calidad del regalo, recibe de su querido suegro un golpe asestado con todas sus fuerzas sobre el cráneo. Si la maza resiste ese golpe, la boda queda concertada definitivamente, y el joven esposo puede coger del brazo a la que en adelante será su esposa y llevarla a su propia choza, donde a la joven mujer, como primera actividad de su vida matrimonial, e espera el deber de curar a su esposo y dueño el dolor de cabeza, pero si la cachiporra se rompe en la realización de la singular ceremonia, el joven queda soltero y debe —en el caso de que le queden ganas para ello— buscar una segunda maza, mejor que la primera, y hacérsela probar de nuevo en su propio cráneo.

**PERIÓDICO AL SERVICIO DE LOS LECTORES... Y ALGO MÁS**

Y va otra vez de periódicos norteamericanos. Resulta que el diario "Star" de Idaho, ha decidido variar su formato, explicando esta medida "Numerosos lectores se quejan de que el tamaño con que has a ahora venimos publicándolo no era suficiente para poder envolver con él una botella de whisky". Después de leer esto, ¿quién se atreve a discutir la importancia de la prensa?  
Casi al mismo tiempo, una revista alemana publicó el siguiente aviso: "Si nuestros lectores desean continuar recibiendo esta publicación, deberán procurarnos papel para su tirada". Después de leer esta llamada, ¿quién discute tampoco la doble importancia del lector?

**LAS TORRES DE SERRANOS**  
De su antiguo cinturón fortificado, Valencia ha conservado cuidadosamente dos puertas, la de Cuarte y la de Serranos. Una y otra están flanqueadas por torres. Algo más antiguas que sus compañeras, las de Serranos fueron construidas en el siglo XIV y destacan su robusto y a la vez elegante perfil en el aire al modo de una corona real. Las Torres de Serranos constituyen un excelente ejemplo de las fortificaciones en la Edad Media.

**DOMINGO CUESTACION DE Auxilio Social**

Se recuerda a los señores postulantes, empretarios de espectáculos públicos y públicos que asista a los mismos, que a tenor de lo dispuesto en el apartado 3.º de la Circular Gubernativa de 23 de Enero de 1943, de acuerdo con la Orden Ministerial de 23 de Mayo de 1942 y Circulares de la Delegación Nacional de "Auxilio Social" el EMBLEMA obligatorio es el de UNA PESETA, por entrada de pago despachada cuyo importe sea igual o superior a DIEZ PESETAS.  
Lo que se comunica a los efectos consiguientes y en abstención de protesta de sanción contra los contraventores.  
El Delegado Provincial de "Auxilio Social"

**Madrid pintoresco y enigmático**

**En la calle de la Justa-hoy Libreros-vivió el amor de Becquer**

Lo que hoy es reposado, honesto y cultural comercio, en los días a que nos referimos, que pronto cumplirá un siglo, era un moral y sucio comercio de Venus, y según malas lenguas ha de Ganimedes. La calle tuvo su crimen; un crimen repugnante que no es necesario traer ahora a colación, y en sus orígenes tuvo su leyenda, esa leyenda que, como tantas calles de Madrid, le dio un nombre.  
Antes de llamarse de la Justa esta calleja se llamó del Pozo. El nombre le había venido de un pozo endemoniado que creíase existía en casa de una mujer de mala vida llamada Ju ta de donde salieron dos basiliscos para matar a una infeliz joven llamada Mariceta que a su servicio estaba. Pero, no es a esta leyenda primitiva de la calle a la que vamos a referir hoy nuestra crónica, sino al amor que una vecina de esta calle despertó en el más grande de nuestros poetas de la pasada centuria.  
El amor llególe como debe llegar: de puro flechazo. Al menos así debía ser el amor en aquellos días de puro y desmeñado triun-

**A**QUELLA nodada calleja, hoy mermada por el corte saneador del último trozo de la Avenida de José Antonio, unta al curva-se la tranquila calle de la Estrella con la siempre tumultuosa y trepidante de San Bernardo. Ahora, al quedar disminuida por las obras de la Gran Vía, esta hermosa arteria vuelve los pasos de sus escasos vecinos, generalmente floeros de viejo —de los que ha tomado el nombre— que en otro tiempo fué de Ceres y de Constantino Rodríguez.

to del romanticismo. Deambulaba cierta tarde, solo y melancólico, el poeta Gustavo Adolfo Becquer. Camino del café de los Angeles, donde tenía tertulia con otros poetas de su promoción y escuela, cuando sintióse atraído por las quejas tiernas y sentimentales que surgían de un lejano plano. Percibió el poeta su camino y quedóse suspenso de lírica emoción en la casa que hoy ostenta el número 13 de la calle entonces de la Justa, y hoy de Libreros.  
Estático permaneció el poeta cuando las últimas notas parecían perderse en la lejania, y más sorprendido se halló al contemplar frente a sí en un balcón que acababa de abrirse, la pálida belle-

**El amor, la leyenda y la intriga en las casas de Madrid**

**El amor, la leyenda y la intriga en las casas de Madrid**

za de una linda mujer, quintaesencia del más pretencioso de sus suños.  
Si hemos de creer la leyenda, aquella mujer, hija de un músico bastante conocido, nunca estrechó la mano del poeta. Más de un año quiso intervenir en el drama amoroso de Gustavo Adolfo Bec-

quer presentarle a "su ella" a Julia Espin y Coibrand, una de la rubia, pálida y delicada, que no quiso nunca conocer para no hacerla descender del alto pedestal donde la habían elevado sus sentimientos.  
Otros amores terrenales conoció el poeta, vivió horas de alegría y dolor que tan bellamente se le plasmadas en sus versos, pero Julia siempre fué la dama encumbrada de sus sueños de amor eterno de su pobre y no muy prolongada existencia. A ella dedicó el espíritu cuando quiso tener una muerca menos desdichada que la convivencia real con otras mujeres habían dejado en el rostro de su inspiración.

**DESDE LAS RAMBLAS**

**Un Doctor que cura por Radiestesia**

BARCELONA. (Crónica especial.) — "Deme su retrato y le diré si está enfermo". Este podía ser el "slogan" publicitario de cierto médico de San Baudilio de Llobregat, a quince minutos de Barcelona, cuyos éxitos curativos por procedimientos radiestésicos le están haciendo famoso a gran velocidad.  
Los que no conocían la Radiestesia ni de oídas y visitaron al doctor mencionado, dijeron después a sus amistades que les había descubierto la enfermedad con un "aparato magnético", de cuya clase sólo había seis en el Mundo. La fantasía popular se hacia cargo del resto, hasta aumentar el volumen del aparato magnético convirtiéndolo en "una máquina misteriosa". Nosotros, que teníamos ligeras nociones de un poco cultivada ciencia de la Radiestesia, nos fuimos en movimiento rápidamente y fuimos al grano, a San Baudilio del Llobregat, donde hemos mantenido una larga charla con el médico extraordinario.  
Resulta, señores, que el médico samboyano es un enamorado de la Radiestesia y visita a sus enfermos utilizando el péndulo. Enfermo que llega a su consulta, enfermo que tumba en la mesa clínica para reconocerlo, órgano u órgano y sistema tras sistema, con su péndulo. Que éste gira en sentido contrario a las agujas del reloj... ¡localizado el punto enfermo! Entonces, el médico piensa en la clase de enfermedades que pueden haber atacado a la parte señalada y, ¡admirable, amigos!, cuando llega a pensar en la enfermedad causante de la dolencia, el péndulo, como si celebrara su éxito, gira vertiginosamente. Mas, todo esto, es sencillo y comprensible junto a lo que supimos después...  
Una vez localizado el órgano enfermo y ya conocida la enfermedad que padece, el médico ha de recetar un tratamiento al enfermo, pero no un tratamiento cualquiera para probar patines, no. El radiestesta toma varios frasquitos y cajas que contienen medicamentos apropiados para aquella enfermedad, vuelve a utilizar el péndulo y éste, sin titubear lo más mínimo, oscila alegremente señalando el que debe ser ingerido, o aplicado, al paciente asombrado. Por el mismo método se dosifica y de la misma manera se puede descubrir la enfermedad, careciendo de enfermo y estando ante el médico una fotografía del mismo, "testigo" de aquél, suficiente para que el péndulo capte las ondas enfermas que el receptor —léase mente del radiestesta— necesita.  
Si hemos de ser francos, salimos de San Baudilio del Llobregat más divertidos que asombrados; pero estamos en la época de las repeticiones y lo mismo que a la gata "Angor-na" la sigueron, varios tejinos más con alas, a los platillos volantes toda una "vajilla" en vuelo sobre España y a la herencia de la Marquesa de Escalona del Valle de los Merencianos, los Cantó, etc., etc., al médico le avalan gran cantidad de radiestestas barceloneses, que nos continúan relatando sus grandes éxitos. El último de ellos, cuya personalidad nos merece todo respeto, asegura que con el péndulo sigue un partido de fútbol y sabe los goles que se meten en el transcurso del mismo. Para ello, le basta con la lista de los jugadores de ambos equipos y, —esto es lo peor—, con una entrada del partido, que hace de "testigo". No hay así esperanzas de hacerse radiestesta para ahorrar unos duros, "presenciando" los encuentros desde casa.  
Terminemos anotando, para terror de maridos, que el péndulo es un temible sopión capaz de comunicar a la esposa celosa la exacta situación de su conyuge. Sólo se requiere un plano de la ciudad y, afortunadamente, profundos conocimientos de Radiestesia, esa ciencia misteriosa para la que no todos servimos. A Dios gracias.

**Situación de la antigua Palma**



Quinto Cecilio Metelo, después de haber conquistado las Baleares y antes de embarcar hacia Roma fundó en Mallorca los pueblos de "Cunium" y "Cinium" y la colonia de "Palmaria", frente a la cual, según consta en la "Historia Natural" de Cayo Plinio, estaban situadas las islas Menorias, ya desaparecidas, y la Conejera.  
Contando con el testimonio de este historiador podemos afirmar que la antigua "Palmaria" no es la actual Palma, como pretenden algunos escritores, sino que estará situada en la Costa Sur de la isla, entre los cabos Blanco y Salinas, ante los cuales está situada la Conejera.  
En la necrópolis hallada en las "Comunes" y "Carrotge" (Ses Salinas), aparece el nombre de "Palmaria" en varias lápidas Antonio Furió, en su "Carta histórico-crítica sobre el lugar donde estuvo situada la antigua Palma", hace notar entre otras, las siguientes inscripciones:  
D.M.S. JVS.  
COS. P. CS. P.  
PALMARIAE  
M. V. D.  
que significa: "A los sagrados dioses Manes, Por orden de N. Cónsul fué enterrado aquí Publio, Censor, Pretor de Palmaria."  
M. A. ATILIVS  
PRE. PALMARIAE  
BALEA...  
que significa: "M. Atilio, Pretor de Palmaria en las Baleares."

La existencia de esta necrópolis lleva consigo la existencia de "Palmaria", la cual, si bien debía de estar algo alejada de dicha necrópolis, como estaba ordenado en la ley de las Doce Tablas, no lo había de estar tanto como la distancia que separa la actual Palma de Ses Salinas, unos 50 kms., por lo que es absurdo pretender que la antigua Palmaria sea la capital de las Baleares. Es mucho más posible que esté situada en el Falmer, perteneciente al Ayuntamiento de Campos del Puerto, y distante unos 5 kms. de Ses Salinas.  
Don José Barberi, en su "Apéndice histórico de la villa de Inca" afirma categóricamente que la antigua Palma está situada en el Falmer con las siguientes palabras: "Palma se ha reducido a un lugarejo llamado Falmer, vecino de la villa de Campos, por más que Dameto pretenda lo contrario."  
PITIRRE

**Vivir y filosofar**

**Una lección española de caballerosidad colectiva**

Por CESAR GONZALEZ-RUANO

No uno ni varios, sino muchos han sido los artículos editoriales y comentarios en general de educada y casi respetuosa tristeza con que la prensa española se ha visto obligada a protestar del mal comportamiento que en nuestro país y en lo que llevamos de verano, ha destacado el turismo popular, ese turismo barato y poco sensible que nos llegó como consecuencia del erróneo sistema de vacaciones pagadas.  
¡Tanto hablar de Europa y de europeísmo para que unas inesperadas y absurdas tribus de incivilizados entren en nuestra nación vestidos de mamarrachos —como por supuesto no se atreven a andar por sus ciudades— y cometiendo toda clase de estúpidos escándalos y provocaciones a la moral y a las costumbres de los españoles!  
La prudencia popular entre nosotros ha evitado con un admirable tacto el choque que pudo ser natural y la represión directa que se hubiera explotado torcida e insidiosamente y eso que los desmanes han sido de tal índole que rara fué la ciudad visitada por esas hordas donde la policía no tuvo que intervenir para impedir mayores excesos.  
Quienes hemos viajado un poco y vivido años enteros fuera de España conocemos por amarga experiencia la frecuente xenofobia que caracteriza a alguno de los países europeos donde cualquiera sería rico en un solo día si cobrara un céntimo por cada vez que se pronuncian las palabras civilización, cultura, cortesía, etc.  
El caso es que si hubiera que elegir en el universo mundo una nación en que su característica fuera la simpatía por el extranjero, su tradicional hospitalidad, su profundo respeto por las ajenas costumbres y su ausencia total de xenofobia, difícilmente se podría encontrar ejemplo más acabado que el que siempre ha dado el pueblo español. Y este contraste entre nuestro habitual comportamiento y la conducta de esos bárbaros que nos ha tocado más en desgracia que en suerte este verano, es precisamente lo que ofende y entristece más de todo el lamentable fenómeno ocurrido.



GONZALEZ RUANO

No hace falta decir lo que ocurriría si un extranjero —un nacional— intentaran entrar en Notre Dame de París poco más que en traje de baño o la reacción que se habría producido si un extranjero a quien llamara la atención un gendarme con-estara insultando a la nación en que se encontraba, desobediendo y empuñándose en imponer su estúpida y delictiva actitud. No creemos que físicamente saliera bien librado aparte de las consecuencias que más tarde tuviese su comportamiento.  
Nada deja a España, sino al contrario, ese turismo pobretón y desgarrado cuyo único objeto es, en fin de cuentas, comprarse a buen precio zapatos y gabardinas. Se les recibe en pura cortesía onerosa y he ahí la correspondencia que tienen esos zopencos de cuyas "hazañas" andan avergonzados sus propios connacionales que viven en España.  
Mal giro habrían tomado las cosas (y hubiera sido un giro imposible de evitar) si el pueblo español en vez de reaccionar con desdén después del natural asombro, llega a pensar que tales desmanes eran producto de un premeditado y provocador complejo de supuesta superioridad y menosprecio de nuestras tierras. No se presta a tal clase de bromas y experimentos este noble pero enterizo y duro país que por otra parte recuerda bien su historia y está naturalmente orgulloso de su actual mensaje en el mundo. Una tradición nada muerta y una gesta heroica y guerrera bien reciente una hombra prouada bajo todos los climas hasta el tóxico, hacen precisamente más admirable el tono prudente y ejemplar que ha sabido mantener nuestro pueblo contra esa colección de monas, históricas que nos han invadido como un rebaño crecido en la impunidad precisamente más indigna por aprovecharse de un gesto de caballerosidad colectiva que es el que ha tenido esta "España pintoresca de pandereta" tan mal entendida y correspondida ahora como siempre.  
(Prohibida la reproducción)

**DIGADOS UN ALGO**

**Trío Calaveras antes de cantar, habla para Vds.**



Con sueño en el cuerpo y nerviosismo ante el debut, hablan para ustedes Miguel Bermejo, Raúl Frado y José Zaldívar, el famosísimo "Trío Calaveras", recién, no más llegados del otro lado del agua. El factor mejicano todavía se completa con "El Mulo" y "El Chamaco". Furo manibó todo, señores.  
—¿Y cómo con la primera.  
—¿Por qué "Trío Calaveras"?  
—Es el nombre que le dimos a tres muchachos estudiantes de la Facultad de Méjico, alocados a la canción. Ellos fueron dejando de actuar, uno a uno, y nosotros reemplazándolos e incorporando el nombre: "El Mulo", "El Manó".  
—¿Y cómo continuo le disteis a la carga?  
—¡Ay, sí! Nos iniciamos en el cine con "Las 4 "Ilpas", rodada en los estudios "Stell" de Méjico; después "Jalisco nunca pierde".  
—¿Y cuando os aireateis?  
—Salimos a la calle el 15 de septiembre de 1937 actuando directamente ante el público en el cine "Maximo".  
—¿Qué edad teniais?  
—25, 23 y 23 años.  
—¿Ahora que la curiosidad femenina puede deducir vuestra edad, ¿qué partes del mundo habéis llevado los seños cuarteos?  
—América la hemos recorrido cuatro veces completa. De Europa, estuvimos en Francia y Portugal y ahora acá en España linda.  
—¿Cuál fué vuestra actuación en menos público?  
—¡Compadre, como disparar! Pues te digo que en Arequipa, Perú, cantábamos: "¡¡¡vístel!!" una canción de doble sentido. El chiste nos lo contamos nosotros porque la gente se iba saliendo de la sala hasta no quedar nadie.  
—¿Y vosotros salisteis de Arequipa, Bueno, ¿y ustedes creen que cantan ahora mejor que antes?  
—Nos hemos sostenido, siempre, tratando de conservar el nombre que adquirimos.  
—¿Traéis música de José Alfredo Jiménez?  
—Precisamente, "4 caminos", "La que se fue", "Ella", "Yo"...  
—¿Es que se fueron todos?  
—No, es que se están los croquis. Hay un bolero de Gabriel Ruiz titulado "Vd.", la única canción del mundo que no se trata a la persona.  
—¿Cómo estáis de voz?  
—¡Fortunadamente nos siento muy bien el clima de España.  
—¿Lo más difícil de interpretar?  
—Lo más delicado por sus matices, los seños guatecos. Un 60 por 100, además, de su éxito se les pierde de comprender bien la letra de la canción.  
—¿Muchos tríos en Méjico?  
—País musical por excelencia, al que más y al que menos le gusta rasgar la guitarra y hacer sus gallos. Hay buenos conjuntos mexicanos, los hermanos S imperio, el Trío Tiararuri, por ejemplo.  
—¿Vuestra opinión de Irma Vila?  
—Aunque no puedo tener la validez de la de una persona al margen de nuestras actividades, y sin querer menospreciarla, hay intérpretes muy superiores a ella.  
—¿Por ejemplo?  
—La Torrecita, Lola Batrán, Flor Silvestre...  
—¿En cuánto valorais vuestro repertorio e instrumentos?  
—Es difícil calcular. Pos... unos 100.000 pesos.  
—¿Y siguiendo los números claros calculan han dejado de ganar por tomar unas requiltras y hacerse unos pasitos y arrepechugarse con la vida buena?  
—Pos más de lo que hemos ganado...  
—... pos son ustedes unos auténticos calaveras...  
DOS SANTOS